



## DICIONÁRIO ESPANHOL

furoya

## INTRODUÇÃO

pt.significadode.org é um projeto de dicionário aberto e colaborativo que, além de poder consultar significados de palavras, também oferece a seus usuários a possibilidade de incluir novas palavras ou nuancer o significado das palavras existentes nela. Como é compreensível, este projeto seria impossível de realizar sem a estimada colaboração das pessoas que nos seguem ao redor do mundo. Este e-book, portanto, nasceu com a intenção de prestar uma pequena homenagem a todos os nossos colaboradores.

furoya contribuiu para o dicionário com 15481 significados que aprovamos e recolhemos neste pequeno livro. Esperamos que o leitor seja muito valioso e, se você achar útil ou quer fazer parte do projeto, não hesite em visitar nosso site, teremos o maior prazer em recebê-lo.

Grupo de trabalho  
pt.significadode.org

## **funcho marino cenoyo de mar**

Veja Marine Funcho, Sea Cenyo.

## **funcional**

1º\_ Em relação à função, funcionalidade ou funcionalismo. 2º\_ Que é adequado e adequado para um uso ou situação, por sua concepção ou por sua circunstância.

## **función**

1º\_ Tarefa ou ato que é próprio de algo ou alguém, porque é sua obrigação ou simplesmente porque foi feito para isso. 2º\_ Como interpretação do anterior, espetáculo montado para uma audiência, festa ou celebração, desde a religiosa até a de uma localidade. 3º\_ Relação entre elementos de um conjunto, que pode ser matemático, gramatical, biológico, bélico, . . .

## **función concupiscible**

Veja a função, concupiscible.

## **función irascible**

Veja appetite irascível.

## **fundados**

1o\_ Plural do adjetivo fundado. 2o\_ forma plural do participle do verbo fundar .

## **fundamentos teóricos**

Veja fundação, teórico.

## **funderelele**

Esta é uma das muitas invenções que foram mais longe do que deveriam. É suposto ser a "colher de sorvete", que já tem nomes locais, mas não de uso geral e significado específico para a ferramenta que existe desde o final do século 19. Há etimologias latinas e até gregas ensaiadas, mas provavelmente é uma farsa, talvez um hapax de algum idioleto que foi publicado na Wikipédia apenas em 2008 e que mais de uma pessoa levou a sério. Ver também 100< suanfazon , migrante , opacarofilia , hipotomonstrosesquipedaliofobia .

## **fundeu**

Parece-me, também, que é um erro de Fundéu. [nota: Eu tinha escrito um comentário sobre o significado de Fondue, mas como ele já foi corrigido ou publicado]

## **fundéu**

É a sigla da "Fundação para o Espanhol urgente", um site onde nossa comunidade procurará palavras e expressões para copiar e colar aqui como uma consulta. E para homenagear esse costume, cópia e pego do site da fundação sua própria definição: "A Fundéu BBVA é uma fundação patrocinada pela Agência Efe e bbva, assessorada pelo SAR, cujo objetivo é colaborar com o bom uso do espanhol na mídia e na internet". Deve-se esclarecer que o nome BBVA é do banco que os apoia para sua operação, bem como da agência espanhola EFE news, e do SAR, que é a sigla para "Real Academia Española" de Letras.

## **fundillorrotos**

O adjetivo (certamente inventado ad hoc) deve ser "fondillorrotos" (fondillo quebrado), e deve aludir a calcinhas, calças, ou por metonímia para o usuário.

## **funeralísimo**

Acho que faz parte do (altamente citado) idiolecto do poeta Rafael Alberti, e usou-o como ironia para se referir a Francisco Franco, juntando-se ao seu título de "Generalísimo" com o substantivo "funeral". Ele também chegou a usá-lo com Augusto Pinochet.

## **funeralísimo funeralísima**

Veja muito funeral.

## **fungólogo**

Não sei se essa palavra realmente tem uso, porque existe micologista, que etimologicamente é mais apropriado para "quem estuda fungos". Ainda assim, esse pastiche greco-latino também não é um absurdo, já que o latim fungo, i significa "cogumelo" e o grego 955; 959; 947; 959; 9> (logos) indica um "relacionamento ou tema".

## **funkero**

1º\_ É o músico ou seguidor do estilo funk musical. Veja roqueiro, popero, blusa. 2º\_ Esse significado se encaixa na categoria de incitação à espam, mas como já está instalado deve ser mencionado, diz-se 'funkero' também ao colecionador de bonecas de cabeça grande da marca 'Funko POP!®', que possuem um design característico e registrado.

## **funnel**

Embora eu não tenha dúvidas sobre a capacidade de anunciantes e profissionais de marketing de combinar funil com qualquer outro conceito e batizar algo que tem seu nome em espanhol, a verdade é que em nossa língua já existem "funil, chaminé" e afins, então a consulta vai em outro dicionário. Veja inglês/funil .

## **furcio**

É um "erro", mas se aplica quase exclusivamente à fala, à pronúncia; muito raramente e por extensão à escrita. Não é sinônimo de erro, muito menos "fatal". Vem do fourcher francês ("para ficar emaranhado, para ficar preso [como macarrão em um garfo]"). Veja furcia , saraza , gazapo (erro ), errata, lapsus linguae .

## **furero furera**

Veja furero ( por La Fura Dels Baus ) .

## **furia**

1º\_ Raiva desencadeada com violência, também o ataque de loucura que a causa e até mesmo a pessoa que a sofre. 2º\_ Figurativamente, o que ocorre rapidamente, com intensidade e veemência. 3º\_ É o nome dado pelos romanos a cada um dos erínios gregos, divindades que puniam imoralidades e crimes.

## **furia e indignación**

Veja fúria, indignação.

## **furoya**

É a pronúncia aportenada (algo como "furosha") do nome que é dado para os banhos públicos no Japão. Como as pessoas sem teto ou sem teto, costumávamos passar o dia inteiro dentro destes banhos, são começou a ligar "furoya" de forma depreciativa. Portanto, também define uma pessoa que vive na rua.

## **furry**

Não é espanhol, mas inglês, onde furry significa "peludo", e é uma forma coloquial de chamar os "animais fofos e peludos que geram ternura", que no ambiente cosplay também se tornou um estilo para os figurinos de personagens como animais antropomórficos (e peludos). A partir destes é que é usado em espanhol como uma parafilia para aqueles que são sexualmente estimulados com bichos de pelúcia representando animais, ou com parceiros disfarçados de animais. Ver philia, lagnia.

## **furry fandom**

É inglês, mas é usado na América Latina. Tipo de fandom que reúne seguidores de personagens como animais antropomórficos ou com alguma característica humana, especialmente peludo (fiuri "peludo").

## **furtibo**

Erro sorrateiro.

## **furukotofumi**

É outro dos nomes pelos quais o Kojiki ("livro antigo sobre mitos e tradições do Japão") é conhecido em japonês. É uma transliteração de 12501; 12523 ; 20107; 25991; ( furu koto fun "texto temático completo") .

## **fusilamine**

Marca registrada de um retardante de fusão ?? . Bah, vai ser um erro porque eu sou fraco, ou talvez por causa do luthierismo de fuzil.

## **fusilánime**

Neologismo humorístico inventado por Marcos Mundstock para a peça "A Comissão. ( Hinos ) (Les Luthiers, 1996). Significa "covarde ou fraco por medo de ser baleado".

## **fusta**

Além das definições dadas, é uma vara ou chicote que é usado para chicotear o cavalo. Também um tipo de tecido de lã.

## **fustas**

Plural de fusta.

## **futebol**

Jogo e esporte para duas equipes de 10 jogadores e um goleiro para cada um, que tentam mover uma bola no campo de jogo para o gol oposto. O nome é uma tradução espanhola da palavra inglesa football (fuut bol "futebol") porque a Inglaterra é a origem do jogo e suas regras, e porque os jogadores movem a bola com o pé.

## **futear**

É uma pronúncia ruim de fortling, chicoteando com força. Veja fuste, fusta, fustigar.

## **futre**

Como explicou Jorge Luis Tovar Díaz, " futre " É uma palavra Andina de chamar as pessoas de bem vestidas e elegantes. Mas que também é uma personagem da lenda, originalmente um pagador da construção da estrada de ferro, conhecida como o Sr. Foster ( que estava sempre de terno e chapéu alto, então os trabalhadores distorcida seu sobrenome e disse " Mister Futre " 41.; Tomando o salário para os funcionários, um dia ruim foi agredido e decapitado por ladrões e desde então o fantasma dele aparece com a cabeça debaixo do braço para os bandidos ou devedores pedindo seu dinheiro roubado, para, em seguida, desaparecer. " O Futre " É conhecido em Mendoza, ( Argentina-) e também em Chile.

## **fuyero**

fuyero é escrito incorretamente e deve ser escrito tão traiçoeiro quanto o seu significado: lunfardo versão de complicado. Ver deslealdade.

## **fúgate**

Forma pronominal da segunda pessoa (como 'você' ) em singular do imperativo para o fugar verbo .

## **fúguese**

Forma pronominal para o terceiro (como 'he/she') pessoas em modo subjuntivo singular presente, e segundo (como 'você') e terceiro (como 'he/she') pessoas em imperativo singular para o verbo de fuga. Ver verbos/fuga .

## **fúlmine**

1st\_ Traz má sorte ou infortúnio. Ele vem do ditado italiano "A fulmine um sereno ciel" ("um raio no céu sereno") . 2o\_ Fúlmine é um personagem de desenho animado criado pelo comediante Guillermo Divito; com sua mera presença, ele causou um infortúnio impossível na última vinheta de cada tira. Ele até teve seu filme ao vivo.

## **fútbol**

É outra grafia para o futebol, mais usada na América do Sul transcrevendo sua pronúncia em inglês.

## **gabión**

Variante muito pouco utilizada de "gabião" em lunfardo; certamente uma confusão pela origem do significado usado na engenharia, que vem da gabbione italiana ("gaiola, barreira").

## **gac**

Além da spam das montadoras chinesas, 'GAC' é a identificação da IATA para o aeródromo los Molinos na cidade de Gracias (Honduras).

## **gacrux**

Estrela que faz parte da constelação do sul Cruzeiro do Sul. É uma contração de seu nome astronômico Gamma crucis (porque é o terceiro em magnitude de brilho da cruz) certamente usado pelos navegadores, já que junto com Ácrux (Alpha crucis, o primeiro em brilho) eles formam a árvore ou vara vertical cujo prolongamento imaginário os ajudou a localizar o Polo Sul.

## **gaeta**

Gaeta é o nome de um porto e golfo na Itália, também de sua comuna no Lazio.

## **gafa**

1º\_ Gancho, fio acabado em forma curva para segurar algo, que em princípio era o gancho para apertar as cordas das bestas. Veja grampo, grampa, pino. Vem do verbo gafar ("agarrar, segurar"). 2º\_ Para o significado anterior, "sutura, fechamento de uma ferida (mesmo quando se usa fio e não grampos)". 3º\_ Óculos, é quase sempre usado no plural (óculos) e vem do primeiro significado, pelas costeletas que os prendem das orelhas. 4º\_ Flexão do verbo gafar . Veja verbos/óculos. 5º\_ Gafa é o nome de uma localidade no município de Puerto del Son (comunidade autónoma da Galiza, Espanha); de uma localidade do Porto (Portugal); de uma localidade em Erbil (Região do Curdistão, Iraque) e de uma aldeia na Província de Bukidnon (Filipinas). 6º\_ Feminino de gafo ("tolo, infeliz, pobre"). 7º\_ GAFA é uma sigla que une quatro das principais marcas de tecnologia da internet: Google, Apple, Facebook e Amazon.

## **gafar**

Além das definições dadas, também está consertando peças com grampas para evitar que se movam, é uma técnica usada por ceramistas e restauradores.

## **gafas**

1º\_ Plural de óculos como "gancho", grampo ou grampa de metal, ou como "óculo", que para este último é usado muito mais do que o seu singular, uma vez que geralmente são mantidos com duas têmporas, uma para cada orelha. 2º\_ Ferramenta ou engenho utilizada para levantar materiais de construção. 3º\_ Nas antigas tabelas de truques (antecedentes do atual bilhar) havia um suporte que servia ao jogador para apoiar a mão esquerda. 4º\_ Inflexão do verbo gafar . Veja verbos/óculos .

## **gafe**

1o\_ Primeiro (como 'eu'), segundo (como 'você' ) e terceiro (como 'ele/ela' ) pessoas em presente singular do modo subjuntivo, e segundo (como 'você') e terceiro (como 'ele/ela' ) pessoas imperativas singulares para o verbo gafar. Veja verbos / gafe . 2o\_ É algo ou alguém que traz "má sorte". A origem está em um tipo de lepra conhecida como 'gafedad', porque as pessoas estavam fugindo do leproso para que não tivessem a doença.

## **gafería**

Ato ou atitude de uma pessoa que de acordo com a superstição traz má sorte. Vem da gafe.

## **gafo**

1st\_ Desajeitado, tolo. 2º\_ Com os dedos duros. Também o animal com cascos ou cascos desgastados por andar. 3rd\_ Doente com hanseníase. Veja gafedad . 4th\_ Flexão do verbo gafar . Veja verbos/gafo .

## **gaiatero**

Que cria ou usa gaiatas.

## **gail**

'Gail' é um nome de mulher rara em espanhol, onde Gala é a preferida. É também o nome de várias empresas que não vamos mencionar para não fazer spam.

## **galavardo**

É um arcaísmo nomear alguém "desajeitado, descuidado", que acabou se associando ao, para quem foge do trabalho. É provavelmente uma deformação do americanismo sem sentido ("roupas usadas e usadas", ", de má vida"), que na verdade era uma voz já conhecida na Espanha desde o século XVII como "homem alto e desengonçado". Veja balagardo .

## galaxia

Em princípio é a chamada Via Láctea, nossa própria galáxia, mas o nome se estende genericamente a qualquer um dos grupos de estrelas e matéria cósmica ligados por sua gravidade como um conjunto reconhecível no espaço. O nome é latim, mas é retirado do grego γαλαξίας (galaxías "digno de leite") , de γαλαξίας (galaxías "digno de leite") , de γαλαξίας (galaxías "digno de leite") , porque do nosso planeta é visível no céu um aglomerado de estrelas que se parece com uma mancha branca, e de acordo com a mitologia seria o leite derramado pelo seio da deusa Hera.

## galaxy

Não é espanhol, mas inglês. Ver inglês/galáxia .

## galdea

Não, não é. . . Castiliano, mas basco. Ver Basco/Galdea ("petição, consulta").

## galdear

Vulgarismo para guardar ("dificultando o movimento de alguém") .

## galen

1º\_ Galeno é o nome de uma localidade na cidade de Nashville ( Estado do Tennessee, EUA). 2nd\_ Comunidade no Condado de Deer Lodge (Montana, EUA). 3º\_ Cidade localizada no Condado de Wayne, Nova Iorque, EUA. 4º\_ Galeno também é um nome em inglês (que em espanhol é Galeno) e é encontrado em vários personagens fictícios, como um dos vilões do filme 'Pokémon Ranger e o Templo do Mar', o tecnomago de Babylon 5 ou Galen Marek e Galen Erso de Star Wars.

## gales

É um país a oeste da ilha da Grã-Bretanha que faz parte do Reino Unido. Enquanto o nome em galês é Cymru (caimri), em espanhol foi retirado da versão inglesa Walas (do galês "estrangeiro, que não é inglês") pronunciado 'guales' ou 'galês'. Veja Cambria .

## galfarro

1º\_ Em algumas regiões da Espanha é outro nome para o pássaro gavião-pardal. 2º\_ É um arqui-inimigo nomear um "ministro júnior da justiça". 3º\_ Mendigo, preguiçoso, mas também ladrão e.

## galicismo

Voz ou expressão da língua francesa usada na nossa ou em outra. O nome vem do nome romano Gaul para o território ocupado pela atual França.

## galifardo

1º\_ Como substantivo é uma palavra incomum para "roupa desgastada, usada, gasta". 2º\_ Como adjetivo é um "preguiçoso,, vivo" que pode ser associado ao significado anterior por causa do aparecimento de mendigos; ou vêm da palavra galfarro como um depreciativo, que entre seus significados tem "pessoa de má vida", de modo que este último também poderia ser uma origem para o primeiro 129300; . Acho que também existem variantes como galafate e galafardo. Veja sufixo -ardo , galavardo , balagardo .

## galipos

Certamente é o plural de galipo ("cuspir").



## **galipó**

É um gallicismo usado em algumas regiões da Espanha para "galipote, alcatrão, alcatrão" de galipot, que em francês tem o mesmo significado.

## **gallarda**

1º\_ Dança renascentista de origem italiana, de passo vivo que pode fazer parte dos outros. 2º\_ Masturbação.

Possivelmente vem do anterior, para a dança improvisada e com saltos, mas também pode ser uma variação do seu sinónimo gayola ("gaiola, cadeia") porque é uma forma habitual de passar o tempo em que se está preso. 3º\_ É uma forma um tanto depreciativa de frango. 4º\_ Feminino de gallardo ("altivo, bizarro") .

## **galleguismo**

Além de uma palavra ou frase vinda do galego e incorporada pelo castelhano, o galego é um movimento que promove a cultura da Galiza (Espanha).

## **galleta**

Lunfardo é dificuldade, situação muito dura e difícil de enfrentar, golpe e revés. Se trata de "bolacha", um bolo que foi realizado a longa viagens por mar e era muito difícil de quebrar os dentes (como um sucesso). Ver pendurar biscoito.

## **gallina de los huevos de oro**

Diz-se de algo ou alguém que produz riqueza inesperada facilmente, e que graças a Esopo sabemos que deve ser cuidado e mantido. Acontece que o poeta grego escreveu uma fábula onde um fazendeiro sai de sua pobreza quando uma de suas galinhas começa a colocar um ovo de ouro por dia, e em sua ambição ele decide abri-lo para encontrar a origem de toda a riqueza de uma só vez, mas quando ele mata o animal ele fica sem mais ovos.

## **gallina de monte**

Outro nome para o pachita, o chiviscoyo (melhor "chivizcoyo"), o cuichi, . . .

## **gallina periquita**

Um dos nomes para a "galinha anã americana", uma raça criada por metade de uma galinha comum adulta. É usado em incubatórios para pó de outros ovos, pois é clueca por mais tempo.

## **gallinacea**

Erro da galinha fêmea.

## **gallinazo en mexico**

Veja frango, México. E enquanto estamos, nós também Nopo, colenicui (que se parece com perdiz?) .

## **gallinero**

1º\_ Em relação à galinha, principalmente àquelas que as criam, ao local onde são criadas ou transportadas e até mesmo ao barulho que essas aves fazem. 2º\_ Nome popular do paraíso nos cinemas e teatros.

## **gallinete**

1º\_ É outro nome comum para o martinete ou pássaro martelo. 2º\_ É outro nome para a gallogallina, claramente um galo pejorativo.

## **gallino**

É outro nome para gallogalline, claramente uma masculinização da galinha. Veja galo.

## **gallinos**

Plural de galinha ("relativo a aves galináceas") .

## **gallo gallina**

É uma forma de escrever gallogalline, que no contexto é entendido que não se trata de um galo e de uma galinha, mas do pássaro macho que tem o porte de uma fêmea.

## **gallogallina**

1º\_ É um galo que tem a aparência e aparência de uma galinha, essa aparência é devido a um gene recessivo que é calculado para aparecer em um em cada cem galos. Também está escrito como "galinha do galo". Veja frango, peixe vermelho. 2º\_ Na Nicarágua ele é uma "pessoa indecisa, pusilânime".

## **gama**

A fêmea do gamo.

## **gamasida**

Nome dado a alguns ácaros predatórios de outros ácaros, pertencentes à ordem Mesostigmata. Significa "a aparência da letra da escala" pelo ' Y ' que dá forma à União do hypostom com os palpos.

## **gamásido**

Diz-se de um ácaro da ordem Mesostigmata ou gamasida.

## **gamba**

Lunfardo é "perna 34, às vezes "perna ". Vem do italiano, com o mesmo significado. " Fazer gamba " ou " fazer o camarão, " É para acompanhar alguém, em princípio, caminhar ao seu lado, mas então o termo foi estendido para qualquer tipo de suporte ou ajuda.

## **gambeta**

Faça um movimento com as pernas em qualquer esporte, geralmente a gozar com um jogador adversário. Vem do italiano "gambetto" ("tropeçar"). Ver: camarão.

## **gambeteador**

Fazendo dribles. Ver camarão.

## **gambia**

1º\_ Um rio africano que deságua no Atlântico. A República da Gâmbia é um país da África Ocidental que fica em ambas as margens do trecho final do rio Gâmbia, de onde tira seu nome, e é cercado pelo território do Senegal.

## **gamez**

Esta versão não é do espanhol, mas a usada em línguas que não têm acentos gráficos, como para escrever Gámez, que provavelmente é uma adaptação da mais comum em português da Gama. Também posso encontrá-lo escrito

assim na web, onde os acentos escritos geralmente são omitidos.

### **gamofobia**

Enquanto em alguns casos pode ser uma fobia, isso é usado mais como uma zombaria, um exagero em relação ao "medo do casamento". Consiste nas vozes gregas 947; 945; 956; 959; 9> ( Nós "Casamento" ) 966; 959; 946; 959; 9> ( foveas "medo" ).

### **gamófono**

É ele que está falando de casamento? Não. . . deve ser um erro gramofone.

### **gamusino**

1º\_ Na América é o pássaro descrito pelo colega Danilo Enrique Noreña Benítez. 2º\_ Na Espanha, como não há *Molothrus bonariensis*, é o nome de um animal imaginário, que é citado como uma piada.

### **gamuzino**

Pode ser algo relacionado à camurça, mas certamente é um erro do gamusino ("animal imaginário que finge ser real como uma piada").

### **ganado**

1º\_ Conjunto de animais domésticos reunidos, que se movem juntos. Geralmente é aplicado ao gado, mas também pode ser usado com abelhas e até rebanhos de animais selvagens. 2º\_ Como adjetivo é dito do que é obtido por sorte ou por um trabalho, ou como recompensa de um esforço. 3º\_ Particípio do verbo para ganhar .

### **ganarse la lotería**

Além de seu significado literal, significa "ter a sorte de ter algo desejado"; às vezes, a ênfase é colocada em "desejado" como dizer "imerecido". Veja ganhar, loteria.

### **ganarse la lotería en sentido figurado**

Veja o ganha da loteria, sinta, figura, pegue o gordo fora, acerte o gordo.

### **ganga**

1. Minerais de clínquer, extraídos de uma mina; Gangue de alemão ("veia, corais"). 2. Paragoge em espanhol da gangue de voz em inglês ("panelinha"), que é usado com o mesmo significado. 3. Ave columbiforme, chamado por uma onomatopeia de sua música (algo como "gang-gangue"), pouco apreciada carne para comer. 4. É também algo que é um bom preço, como pechinchas (aves) foram vendidas mais baratas no mercado, a frase "é uma pechincha" foi usada para nomear algo que vale pouco, mas então ele mudou para algo que custa pouco, mas tem valor.

### **ganga ibérica**

Veja também ganga.

### **gangarrear**

1º\_ Sacudir ou bater em algo repetidamente, ter um comportamento insignificante, fazer barulho. Vem da palavra gangarro ou gangarrio ("cowbell que jingles no pescoço do gado"). 2º\_ Finja que está trabalhando.

## **gangarrera**

Refere-se a uma atitude ou fato monótono, repetitivo, latente, e vem de gangarrear ("sacudir ou bater em algo repetidamente"), que é inspirado em gangarro ("cowbell que mexe no pescoço da ress").

## **gangas**

Plural de barganha.

## **gangrena**

1º\_ É o tecido orgânico que devido a uma infecção ou falta de irrigação entra em estado de putrefação. Tem origem na palavra grega 947; 945; 947; 947; 961; 945; 953; 957; 945; ( gángraina ) que veio para o latim como gangraena, e depois passou para o espanhol com o mesmo significado em todos os casos, que também é usado figurativamente como a corrosão ou destruição progressiva de algo. 2º\_ Flexão do verbo gangrena. Veja verbos/gangrena .

## **gangsta**

É bastante inglês, em espanhol gangster é usado.

## **ganguear**

Fala gangly, como quando você tem uma passagem nasal abafada

## **ganguear en puerto rico**

Veja Porto Rico, ganguear, janguear ("sair para se divertir, estar desocupado").

## **gañipos**

Deve ser um erro para o plural da piscadela, que na realidade viria de uma metatese do gañipo asturiano ("harapo"), mas neste dicionário lidamos com espanhol castiliano.

## **gañote**

1st\_ Pescoço . Depreciativo de gañón ("canhão, pescoço"). 2º\_ Sobremesa tradicional da Páscoa, é cozida enrolada em uma vara que lhe dá uma aparência de bico.

## **garabojo**

Na região da Galícia (Espanha) é uma forma de chamar o marlo ou panoja de milho, já limpo de grãos. Vem do garajo cantabria.

## **garantía de éxito**

Seria só isso, uma "garantia de sucesso". Você pode ter algum espaço para interpretações diferentes, mas elas dependerão do contexto.

## **garateaba**

Seria o primeiro (como 'eu'), segundo (como 'você') e o terceiro (como "ele/ela") pessoas em modo indicativo singular imperfeito para um verbo garatear, que não existe em espanhol, mas poderia ser usado de garata ("luta") ou garatura ("faca para descascar lâ") . Também pode ser um erro de verbo/rabisco ou verbos/garateaba .

## **garca**

Em Lunfardo é um apócope de "garcador", alguém capaz de garcar (vesre de "merda") para outro, em seu senso de defraudar ou prejudicar. Veja Garco.

### **garcar**

É o vesre "cagando" embora ele adiciona um "r" como paragoge para manter a estrutura do verbo em espanhol. Tem um significado literal, que é "tendo um movimento intestinal"; e outro metafórico, que é "porcaria para algo ou alguém, prejudicá-lo. Neste caso o criminoso é chamado "cagador 34, "34 garcador; ou simplesmente usando sua apócope Rodolfo "34.

### **garcha**

1º\_ Variante do lunfardismo garche, por seus significados de e pênis; ser uma voz palavrão pode aparecer com outros usos adaptados para o caso. 2º\_ Inflexão do verbo garchar ("fornicatio"). Ver verbos/garcha.

### **garchar**

Sujo lunfardo formulário "fornicam" "fazer amor". Se trata de "garsonie" ou "garsonier" e uma possível evolução do termo seria Garsonier > Grachonear (ou Garchotear) > a síncope Garchar. Consulte: Garsonie.

### **garche**

O garche ou fazer em lunfardo é o ato de garchar; por associação, é também o pênis. Ver definição e etimologia: Garchar.

### **garche fijo**

Quando você tem um encontro romântico com alguém, o "garche fijo" significa que a relação sexual é assegurada. E a verdade é que é perfeitamente compreendido por garche e fijo.

### **garco**

1º\_ em Lunfardo é excremento, zorete, merda, também em seu conceito de desperdício ou de fato ruim. É entendido como o produto de "ir para garcar". 2ª primeira pessoa singular da presente forma indicativa de garcar.

### **gardear**

É um anglicismo – mais próximo do Spanglish – para "pressionar, cercar alguém, impedir seu progresso" que é usado no Caribe.

### **garfa**

1º\_ Prego de animais. Veja gancho, garfada. 2º\_ Para o anterior, peça que prende o carrinho ou contato elétrico dos bondes ao cabo de alimentação. 3º\_ Pagamento extra por um trabalho, semelhante ao per diem, provavelmente derivado da garfa que era paga como direito à guarda superior de um soto real espanhol no século XVI para a proteção das eras, o que equivalia a cerca de 300 alqueires de pão. 4º\_ Garfa ou karfah é um ramo da tribo africana atbay.

### **garfá**

Na realidade não existe em espanhol, poderia ser uma forma vulgar de "garfar" ou "garfada", que seriam outros vulgarismos para garfear ("manotear", por "levar algo o animal com os garfas"), ou algumas de suas inflexões, e de garfeada ("porção manoteada de algo, geralmente para o bruto").

### **garfeada**

1º\_ Porção de algo, geralmente nojenta; que cabe em uma mão. Vem de garfa ("isquiotibiais animais"), também

relacionado a ganchos, em seu significado de "dedos". Veja grampeado . 2º\_ Feminino de garfeado ("manoteado"); um adjetivo do verbo garfear e seu particípio . Veja garfá .

### **gargallino**

Gentílico de Gargallo ( Teruel , Espanha ) .

### **gargallo**

1º\_ Gargallo é um município da Espanha na província de Teruel, comunidade autónoma de Aragão, de área . 2º\_ Coloquialmente, é uma combinação de gargajo com gallo ("escarro com catarro").

### **garganta**

1º\_ Parte interna do pescoço em pessoas e animais. Parece ter uma origem onomatopeica do som gutural garg. 2º\_ Está associada a formas que se estreitam, que contêm um canal, e também com a voz. 3º\_ Americanismo para "cama do arado".

### **gargantúa**

1st\_ personagem do romance de François Rabelais "Gargantúa y Pantagruel"; era um gigante tão ossudo como tragão e bunt. 2o\_ O carro alegórico que caminha em feriados por várias ruas do país basco e tem a forma de um gigante com a boca aberta tomou o nome de 'Gargantúa' dessas narrativas. Veja sky-friendly, slots.

### **garigolear**

Decore com vestido curto, excesso. Ele não é aceito até mesmo para a SAR, mas no México é usado.

### **garinagu**

Outro nome da tribo Garifuna do Caribe.

### **garompa**

Lunfardo, é a estranha forma vesrica " reporongear " em seu sentido de " " pênis. Consulte: reporongear.

### **garpar**

Vesrica forma " " a pagar.

### **garrafal**

Sobre o copo. Grande como uma jarra.

### **garrafones**

Garra plural, que é um carrapato masculino aumentado.

### **garrapatoso**

1º\_ Texto escrito com rabiscos ("traços desarrumados e mal feitos"). Diz-se de um animal infestado de carrapatos, mas também como um insulto a alguém sujo e descuidado em sua pessoa, e mesmo que ele não tenha insetos, apenas para ofender. Veja Piolho.

## **garrapatusa**

Feminino do vulgarismo garrapatuso.

## **garronear**

Pergunte algo esperando para ser livre. Veja: [http://www.significado.org/garr n. htm](http://www.significado.org/garrn.htm)

## **garrón**

1. Feito complicado, desfavorável; a parte mais difícil da perna do animal, mesmo cozido, é difícil de mastigar. 2. Grátis, " de acima de " que comer ou benefícios graças a outro; É um germania por " vividor " e vem do eixo de esboço palavra ou capigorrón, ou seja, " grátis ".

## **garrucha**

1· Polia ou máquina que consiste de um conjunto de roldanas para levantar peso. 2 · Método de tortura que suspender os pulsos de uma pessoa, que estavam atadas atrás das costas.

## **garrucha**

1· Polia ou máquina que consiste de um conjunto de roldanas para levantar peso. 2 · Método de tortura que suspender os pulsos de uma pessoa, que estavam atadas atrás das costas.

## **garsonié**

Lunfardismo para os franceses "garçonnière", que é o quarto ou o departamento de serviços de namoro. Ver: Garchar. Consulte Garche.

## **garua**

É uma chuva muito fina e irritante. O nome vem do Português " Gomes ". Ver sinônimos.

## **garuda**

Semideus do hinduísmo, uma águia gigante com corpo humano, mas com um pico na cara. É o veículo de Vishnu o Deus.

## **garufa**

Lunfardo é " festa ou reunião, especialmente à noite com dança e bebidas " mas também define o garufero ou o participante regular nestes festivais quase compulsivamente. A origem etimológica não é muito clara, provavelmente vem de " 34 desonestos; ou " granulla " ( conjunto de uvas soltas, cluster de chegadas ) como uma referência para a pessoa desaparecida; ou talvez " galdrufa " rotação de ( ) para a dança e suas reviravoltas.

## **garúa**

É uma chuva muito fina e irritante. O nome vem do Português " 34 caruja;. Gomes é uma bom etimologia por pedro echarte.

## **garza roja**

1º\_ É outro nome comum para a ave corocora vermelha (Eudocimus ruber). 2º\_ E suspeito que o parque guaiac mencionado por John Rene Plaut seja um passeio comercial ( 128530; ) .

## **garzón**

1o\_ É um aumento da herna. 2o\_ Nome de alguns pássaros como peônia, toyuyo ou garzón soldado; ou também a Ardea alba. 3o\_ em espanhol é usado como "menino", em muitos casos apenas para invocar alguém jovem, embora seja uma voz um pouco antiga. É tirada do garon francês (garzón "menino, garçom"). 4o\_ pelo anterior, corte de cabelo em mulheres que imita o de um menino.

## **garzón soldado**

É outro nome do peônia ou pássaro toyuyo.

## **gas**

Estado da matéria que não tem forma ou volume próprio e coesão é tão fraco que se dispersa facilmente no ambiente por sua baixa densidade. O termo foi criado por químico flamenco Joannes Baptista Van Helmont no século XVII, do caos do latim ("espírito luz, sem limitação") que provém do grego γᾶς; γᾶς; γᾶς; γᾶς; ("vazio, primeval abismo sem fim").

## **gas gases**

Veja o gás, "gases" acabou.

## **gaslighting**

É uma palavra em inglês que raramente é usada em espanhol, já que em nossa língua a expressão "luz do gás" tem circulado por muitas décadas por abuso psicológico.

## **gasnapido**

Deve ser um erro para o gaznápiro.

## **gasolerismo**

É uma voz lunfarda, aparecendo na década de 1970. É um modo de vida onde os bens são consumidos, mas sempre com o menor custo possível, mesmo que a qualidade seja evidentemente menor. Em muitos casos, é uma forma de manter o status social quando você sofre uma deterioração econômica, mas também geralmente é um estilo de vida daqueles que ainda podem pagar por um serviço melhor sempre escolher o mais barato; mas ele não se priva disso. A origem está na palavra diesel, em sua concepção de carro movido a diesel que usa diesel como combustível, que é mais barato que nafta, mas de outra forma o veículo parece o mesmo. É porque quando a renda não é mais suficiente para manter o carro, a solução para não perder sua própria mobilidade é trocá-lo por um dieseler. [Nota: "nafta" ou "gasoil" têm outros nomes fora da Argentina . ]

## **gasolero**

1o\_ Na Argentina diz-se que o veículo usa diesel ("diesel") como combustível. Veja naftero [nota: a gasolina, que é adicionada com etanol, é chamada de nafta]. 2o\_ Também é dito em lunfardo daqueles que praticam o gasolerismo, que vivem consumindo pouco ou mais barato como filosofia ou estilo de vida. 3o\_ Para o anterior, o apelido de 'gasolero' foi dado ao Clube Atlético Temperley, da Argentina, quando apesar de reduzir drasticamente seus gastos e se livrar de seus jogadores mais caros, chegou a disputar o campeonato octogonal de 1975, após um enorme investimento econômico na campanha anterior, onde havia terminado em último na tabela.

## **gasógeno**

Máquina geradora de gás combustível a partir da queima de sólidos. A definição de Cayetano Peláez del Rosal refere-se ao uso desses moinhos em carros espanhóis após a guerra civil e, em seguida, pela Segunda Guerra Mundial, que produziu uma escassez de petróleo.



## **gastar el oro y el moro**

Ver passar, o ouro e o moro. Teria que ver o contexto, porque então não tem muito sentido de recompensa, pagamento ou resgate passar.

## **gastero-**

É uma variante de gastr- .

## **gastr-**

É um prefixo de origem grega, de 947; 945; 963; 964; 951; 961; ( gaseador "barriga, barriga") com o significado de "estômago" . Tem variantes como gastro ou gastero-.

## **gastro**

Seria um componente lexical mais usado como prefixo, mas já há algum tempo aparece como um apócope do gastrobar na Espanha. Veja gastro- .

## **gastro-**

É uma variante de gastr- . Talvez uma dissidência perdulária.

## **gastroenterostomia trasmesocolica posterior**

Deve ser gastroenterostomia transmesocolônica posterior. Veja gastroenterostomia, transmesocolônica, posterior.

## **gastroenterostomiatrasmesocolicaposterior**

Veja gastroenterostomia transmesocolônica posterior, gastroenterostomia, transmesocolônica, posterior.

## **gastroenterostomía**

É um termo médico para cirurgia que prende o estômago ao intestino através de um ducto não natural. É formado pelo prefixo gastro- ("estômago") todo o componente léxico ("intestino") a voz estoma ("boca, buraco").

## **gastronomía**

É tudo relacionado ao preparo das refeições. Consiste nas vozes gregas 947; 945; 963; 964; 961; 959; 9> ( gastrós "estômago" ) 957; 959; 956; 959; 9> ( não vamos "governar, norma" ) .

## **gastrosquisis**

Malformação no feto que vísceras (geralmente o intestino) para fora através da parede abdominal por uma fenda. Etimologicamente significa "ventral fissura" em grego. É mais comum em bebês de baixo peso e mães adolescentes ou toxicodependentes.

## **gat**

A cidade bíblica de Gath foi na planície de Tel Zalfit (Israel) e foi destruído no século VIII A.C..

## **gata**

1º\_ Gato fêmea (felino) . 2º\_ 'Gata' é um município da Espanha localizado na província de Cáceres.

## **gate**

Pode ser um erro para muitas palavras, até mesmo dicionário. Veja inglês/portão, -portão.

## **gatear**

\_ 1 ° andar "como um gato", "de quatro" (que na verdade é nas mãos e joelhos), andar em si bebê antes de você aprender a usar as pernas. 2º \_ em lunfardo é prostituição; Ver gato. 3º \_ anteriormente em lunfardo também estava a dormir de dia para atividades noturnas.

## **gatear**

\_ 1 ° andar "como um gato", "de quatro" (que na verdade é nas mãos e joelhos), andar em si bebê antes de você aprender a usar as pernas. 2º \_ em lunfardo é prostituição; Ver gato. 3º \_ anteriormente em lunfardo também estava a dormir de dia para atividades noturnas.

## **gateña**

1º\_ Feminino de gateño ("gentílico de Gata") . 2º\_ Um dos nomes comuns para a planta *Ulex europaeus* .

## **gateño**

Gentílico de Gata ( Cáceres , Extremadura , Espanha ) .

## **gatienzo**

Forma festiva de dizer " gato " , no sentido de uma prostituta. Junta-se a conclusão " \_enzo " nomes e sobrenomes comuns.

## **gatillar**

Possivelmente uma versão festiva de " garpar " . É para pagar uma conta ou uma dívida. Ver: Gaspar. Ver: gato.

## **gatillo**

1º\_ Diminutivo de gato . 2º\_ Parte móvel em revólveres onde o dedo é pressionado para fazer o disparo. 3º\_ Pelo exposto, e figurativamente falando, qualquer evento que provoque mudança significativa de estado ou situação. 4º\_ Uma ferramenta cirúrgica antiga usada como pinça para extrair molares. 5th\_ Relativo ao pescoço ou cernelha de animais quadrúpedes. É um nome para a flor da acácia. 7th\_ Flexão do verbo acionar . Veja verbos/gatillo.

## **gatismo**

Decrepitude, envelhecimento com sua deterioração física e mental. Diz-se especialmente de uma de suas consequências mais comuns, como a incontinência urinária e fecal. É uma palavra emprestada do francês gâtisme ("senilidade").

## **gato**

Na gíria, tem vários significados, mas tudo vem da expressão " estimular a " Isso é " pagar " " pagamento com dinheiro ". Gato é uma prostituta - que tem de pagar -, embora originalmente foi sempre uma figura conhecida ( dançarina, atriz, vedete ) que exerceu sua profissão de forma mais discreta. Também chamado de gato que trata de contas para outro, como na prisão onde o guarda-costas de um pavilhão enviar seu gato para outros prisioneiros e os serviços de proteção ou quaisquer outros benefícios pagos.

## **gato almizclero**

É outro nome comum para o animal *Genetta genetta*.

### **gato azul**

Na verdade, não é o nome de um caractere, mas a consulta pode se referir a vários. Talvez a mais famosa seja a mencionada na canção *The Cat in the Dark* (Un gatto nel blu, Toto Savio e Giancarlo Bigazzi, 1972), que no verso traduzido por Buddy Mary McCluskey (certamente da versão inglesa) diz "o gato que é triste e azul", e isso parece uma redundância porque a cor azul está associada à tristeza e melancolia; Mas na verdade aqui é pelo céu azul, onde estaria o morrongo que é lembrado ao evocar um amor perdido. E enquanto estamos nisso, vamos mencionar outro deste século, um design de 2014 de Nate Hallinan que na verdade é inspirado em um Smurf azul, mas quando se tornou um meme as pessoas o viram como um gato e o chamaram de "gato Smurf", entre outros nomes. Isso se tornou um personagem de *Minecraft*. Por fim, vamos mencionar um que é real: "Russian blue" é uma raça de gato com uma pelagem cinza-azulada, embora eles também existam com pelos brancos ou pretos. Veja Inglês/azul.

### **gato encerrado**

Ele é dito ter preso gato quando uma situação parece suspeita, como se houvesse uma armadilha ou algo escondido. Ao contrário da opinião geral, a sentença não foi cunhada por Schrödinger, mas tem alguns séculos de idade. Durante a idade média era costume para os viajantes carregarem seus pertences mais valiosos em alguns tassets ou em sacos de pele escondendo entre suas roupas; ainda, os ladrões estavam atentos e quando descobriram que alguns usaram a expressão gato escondido para designar a vítima que pensavam assalto. Pressupõe que o gato é porque estes sacos eram feitos com as peles, macias, baratas e facilmente obtíveis. e tempo deslocado o oculto por bloqueados, quando o uso da carteira é perdido na memória. Ver ter fechado gato, pelagatos.

### **gato montes**

É por causa do meu amigo, Felix "el Gato" Montes. 128527; Ver bobcat (*Felis silvestris*).

### **gato moro**

É outro dos nomes do pequeno leão, zonto, candingo. . .

### **gato por liebre**

Ver " dar gato por lebre gato ".

### **gato tigre**

É um dos nomes para o felino americano *Leopardus wiedii*.

### **gatomaquia**

É uma obra escrita por Tomé de Burguillos (pseudônimo de Lope de Vega) em 1634, parodiou a Guerra de Tróia com gatos como personagens e usando o sufixo de origem grega '-maquia' para "lutar, lutar". Ver Zapaquilda, Micifuf.

### **gauchada**

Na Argentina é uma ajuda, um favor que é feito sem esperar pela recompensa, só porque alguém precisa. A etimologia mais popular é que vem da atitude solidária dos gaúchos pampeanos. Veja gauchada.

### **gaúcho**

A palavra 'gaúcho' foi tomada como um demônio para o estado do Rio Grande do Sul (Brasil). É uma variante portuguesa da voz gaúcha usada na costa argentina, no Paraguai e no Uruguai para nomear o homem do campo, da vida rural. Veja riograndense .

## **gavilán de swainson**

'O falcão de Swainson' é um dos nomes comuns para o pássaro *Buteo swainsoni*, e é como um elo na águia lenter onde já havia uma descrição, que se também é copiada e colada de outro lugar pelo menos disfarça-lo. O nome é um tributo ao naturalista inglês William John Swainson.

## **gavion**

Lunfardo é chulo, ou também o namorado lifestyler que abusa dos activos da noiva. Provavelmente tem sua origem no português voz Gavião " " gavilan ( ).

## **gaviota patiamarilla**

Um dos nomes do pássaro *Larus michahellis*, uma gaviota que está localizada no Mediterrâneo Europeu, de um metro e meio de envergadura.

## **gavión**

Em lunfardo ele é um, ou também o namorado vivo que abusa da propriedade da noiva. Provavelmente tem sua origem na voz portuguesa gavião (" gavilán"). Também é encontrado como gabião.

## **gay**

1st\_ Forma reduzida, quase poética, de gayo. Veja a doutrina gaya, a ciência gaya. 2o\_ Neste outro significado, também viria do antigo Occitan, mas com uma enorme virada por vários séculos e línguas para o inglês americano, onde Hollywood tornou popular como um eufemismo para "homossexual", apenas por ser alguém "alegre, engraçado". Ver inglês/gay. 3o\_ Além disso, pode ser um primeiro ou sobrenome.

## **gaya ciencia**

1o\_ Também a doutrina gaya, é a soma do conhecimento para criar poesia. É uma expressão medieval, formada por gay (do occitan gai, "joy") e ciência (da cientia latina, "conjunto de conhecimento"). Veja também gay . 2nd\_ "A Ciência Gay" (Die Fryhliche Wissenschaft "The Joyful Science") é uma obra filosófica de Friedrich Nietzsche publicada em 1882.

## **gazpacho**

1º\_ É o nome de algumas comidas típicas espanholas, uma sopa fria andaluza, alguns Galianos de La Mancha e um ensopado rural semelhante a migas. Da mistura de ingredientes parece ter origem na palavra grega 947; 945; 950; 959; 966; 965; 955; 945; 954; 953; 959; 957; ( gazophylákion ), uma urna em igrejas onde além de moedas você poderia até mesmo depositar biscoitos e pães como esmolas.

## **gárketing**

Em Lunfardo ' garketing ' o marketing de voz Inglês ("marketing, marketing, marketing") junta garca. É qualquer técnica de venda ou promoção, a fim de obter um ganho fácil, apelando a métodos enganosos, abusando da ingenuidade do consumidor potencial, geralmente visando um produto que não pode atender a sugestão de publicidade, embora não exija é ilegal, mas apenas inútil.

## **gebrüder**

Não é espanhol, nem é usado em nossa língua. Ver alemão/gebrüder ("grupo de irmãos"), alemão/ge- (prefixo "união, agrupamento"), alemão/bruder ("irmão").

## **gediondo**

1º \_ má ortografia por jediondo, já incorporada em alguns países. 2º \_ um dos nomes comuns da frangula (Frangula alnus), um arbusto que cresce em solo úmido, na Europa e América do Norte,

## **gedoma**

Se não for spam, pode ser algum personagem de videogame ou um erro por genoma, ou por redoma, ou. . .

## **gehema**

Eu concordo que é um erro por Gehena, porque para a gema, o genoma ou o enema há muita diferença.

## **gehena**

Gehena é o nome do lugar onde almas ímpios ou infiéis acabam depois da morte, é como o purgatório ou o inferno, um conceito compartilhado por várias religiões monoteístas. Os judeus chamam-no em Hebraico 1490; 1497; 1492; 1504; 1493; 1501; (Gai Hinnom "Hainon Valley"), os muçulmanos 1580; 1607; 1606; 1605; (Yajnam Yahannam), e os cristãos guardam o nome judaico, mencionado por Jesus no novo testamento. Vem do nome de um lugar real, 1490; 1497; 1488; 1489; 1503; 1492; 1504; 1501; (Gai Ben Hannam "vale do filho de Hinnon") nos arredores de Jerusalém.

## **geiko**

1º\_ Nas artes marciais orientais é chamado de treinamento geiko ou keiko, prática sobre o que foi aprendido anteriormente. Embora não seja espanhol, é amplamente utilizado em esportes. 2º\_ É também o nome dado à gueixa nos distritos de Gion e Pontocho da cidade de Kyoto. A origem está na voz 33464; 22931; ( gueikjo ), onde 33464; ( guei ) é interpretado como "arte", mas curiosamente hoje 22931; (KJO) está associado à prostituição em vez de treinamento.

## **geikos geishas**

E. . . Deve ver Geiko e Geisha.

## **geisers**

Não é espanhol, onde há o gêiser de voz e seus gêiseres plurais.

## **geisha**

É a forma de chamar no Japão um tipo de cortesã culta, educada em artes e protocolo que entretém os participantes em reuniões sociais. Embora em seus primórdios fossem homens, no século XIX as mulheres já eram a maioria, que no Ocidente eram associadas às hetairas gregas e, portanto, confundidas com prostitutas de luxo. Esses artistas quase desapareceram desde o fim da Segunda Guerra Mundial. O nome gueixa é a versão em inglês para japonês 33464; 32773; ( gueiyá "artista" ) onde 33464; ( guei ) significa "arte" e 32773; ( ya ) é "pessoa"; e usado em espanhol com a pronúncia 'gueiya'. Embora como no século XVII havia mais homens do que mulheres, originalmente para diferenciá-los o nome de 22899 foi usado; 33464; 32773; ( onna gueiya "gueixa mulher" ). Veja geiko .

## **geisha-**

Erro para gueixa, que não é um prefixo .

## **geishas**

Plural de gueixa .

## **geishas geikos**

E. . . Deve ver Gueixa e Geiko.

## **geishas o geikos**

E. . . Você deve ver gueixa e geiko.

## **geishas-geikos**

Não é uma palavra composta, mas duas palavras. . . e no plural . Veja gueixa, geiko.

## **gelidos**

Erro para geada, gemidos, felids, gepids,

## **gelifracción**

É outro nome para crioclastia ("quebra de rochas por congelamento de água contida"), mas com uma etimologia latina. É formado com o prefixo geli- ("gelo") o sufixo -fracção ("parte, quebra") .

## **gelivación**

É outro nome para crioclastia ("quebra de rochas por congelamento de água contida"). É tirado da gelivação inglesa, embora isso tenha sua origem no francês gélif ("gelado, gelado"), que evidentemente vem do latim gelum ("gelo").

## **gemelas**

Feminino plural de gêmeo.

## **gemelo**

Irmão nascido de um parto mesmo. Hoje é usado coloquialmente para irmãos nascidos de um mesmo zigoto, e que, portanto, são idênticos; Ao contrário dos gêmeos, que podem vir de zigotos diferentes e ainda têm o gênero diferente. Mas ambas as palavras podem ser sinônimo de ciência. Vem do latim gemellus, eu ( guemelus, diminutivo para geminatus " 34 duplicou, repetidas; 41.; Ver: gêmeo. Ver: triplet.

## **gemidores**

Plural de gemidor .

## **genealógico**

Sobre a genealogia ("estudo das origens").

## **generación**

1º\_ Ação de gerar, criar, gerar. 2º\_ Grupo, especialmente de seres vivos, que pertencem à mesma época no que diz respeito aos seus pais e ascendentes, e aos seus filhos e descendentes. Por extensão, diz-se da arte e da tecnologia que evoluem, onde o mesmo produto tem novas gerações à medida que novas versões aparecem. 3º\_ Para o anterior, grupo de artistas, pensadores, políticos que compartilham uma época e suas ideias.

## **generación sintex**

Ver geração ("faixa etária" / "em relação ao que é gerado"), sintex (não espanhol, e este link pode levar à publicidade de várias empresas).

## **generación x**

Eles nascem após o boomer bebê, entre 1960 e 1980. Sua característica é o decréscimo, apatia, sendo uma geração perdida entre um mundo dominado pela mecânica e um digital, embora tenham vivido a ascensão da eletrônica intermediária.

## **generación y**

Mais conhecidos como Millennials, eles são aqueles nascidos nos últimos 20 anos do século XX.

## **generación z**

Também conhecido como ' Post Millennials ' ou ' Centennials ', eles são a geração nascida entre 1995 e 2010, dependente da Internet, embora um pouco mais consciente de seus riscos, porque para eles não é uma novidade, mas eles vivem seus alcances. O nome é uma continuação da geração e.

## **general**

1º\_ É dito do que é comum, frequente a um conjunto ou grupo . Veja gral . . 2º\_ Nome de uma posição, hierarquia de uma ordem ou uma força armada.

## **generales**

Plural de geral (em vários de seus significados).

## **generosidad**

Qualidade de generosidade, magnanimidade, atitude desprendida para com o próximo de bens pessoais, esforço, trabalho, ajuda, . . .

## **genesio**

'Gênesio' é um nome masculino de origem grega onde 947; 949; 957; 949; 963; 953; 959; 9> (genes) é entendido como "de origem, de linhagem".

## **genética**

1º\_ Fêmea da genética. Veja gene . 2º\_ Ciência que estuda herança biológica. Do grego 947; 949; 957; 957; 951; 964; 953; 954; 959; 9> (gennetikós "gerador, produtor"), que passou pelo latim antes de vir para o espanhol. Veja gênese.

## **genético**

1º\_ Em relação à genética. 2º\_ Em relação à gênese.

## **gengibre**

Ver gengibre.

## **genialidades**

Plural de gênio. Veja o gênio.

## **genio**

1o \_ caráter, maneira de trabalhar. 2nd\_ superior capacidade intelectual. 3rd \_ seja lendário, com poderes mágicos. .

## **genitales**

Plural Genital .

## **genitofobia**

É o medo do contato físico ou visual com os órgãos genitais; por extensão, para a relação sexual. É formada por "genital" "-fobia". Veja também phlophobia, itifalofobia, colpofobia, eurotofobia, genofobia, coitofobia, erotofobia, malaxofobia, sarmasofobia.

## **genocídio**

É um tipo de crime contra a humanidade, onde um grupo é exterminado por causa de sua origem racial, sua religião, seu sexo, . . . Pode ser estendido a diferenças políticas, ideológicas, geográficas; mas, na verdade, o limite prático para esse conceito deve estar fora de um conflito armado, uma vez que uma guerra é sempre entre lados opostos por alguma razão, e em um genocídio mata-se apenas por uma característica das vítimas. É uma palavra usada pela primeira vez como título em um capítulo sobre o Shoah da obra *Axis rule in occupied Europe* ("O domínio do eixo na Europa ocupada", Raphael Lemkin, 1944), combinando as vozes latinas *gens*, *gentis* ("nação, povo, tribo, clã") o sufixo *-m* ("quem mata").

## **genoflexo**

genoflexo é escrito incorretamente e deve ser escrito como genuflexo, sendo o seu significado: Veja: genuflexo.

## **genofobia**

É uma rejeição por medo dos órgãos sexuais, de uma relação sexual, e em alguns casos pode ser uma verdadeira fobia. A etimologia é grega, embora não leve literalmente a ?????? ( *genés* "produtor, iniciador") nem ao verbo ??????? ( *gennaoo* "gerar") mas a uma forma apocópada de *genitália*, pelos órgãos reprodutivos, que está ligado ao sufixo *-fobia*, de ?????? ( *fovos* "medo" ) . Para mim parece melhor *genitofobia*, mais do que qualquer coisa para que não seja confundida com um "medo de uma tribo ou família, própria ou alienígena". Veja também *phlophobia*, *itifalofobia*, *colpofobia*, *eurotofobia*, *genofobia*, *genitofobia*, *erotofobia*, *malaxofobia*, *sarmasofobia*, *coitofobia*.

## **genoveva**

Genevieve é o nome de uma mulher com uma origem disputada; o mais popular é atribuído ao galês *Gwenhwyfar* (de *gwen* "branco" *hwyfar* "espuma macia do mar"), embora sua versão espanhola mais apertada seria *Genebra*; outra etimologia pode ser germânica, de *Kenowefa* (de *kuni* "família, linhagem" ou *kuoni* "corajosa" *wefa* "mulher").

## **genoveva-**

Veja *Genevieve* (nome da mulher).

## **genovés**

Nome da cidade de Gênova ( Itália). Relacionando-se com a língua deles. Veja *zeneize* .

## **gentiles según la biblia**

Ver *Gentio*, de acordo com a Bíblia.

## **genuflexo**

Derivado do latim, significa literalmente " 34 os joelhos flectidos. Que ele é acumular antes de alguém em submissão.



## **genuina**

Feminino de genuíno ("autêntico").

## **geo-**

É um prefixo para "terra, território, em relação ao solo natural". Do grego 947; 949; 969; ( geo "da terra" ).

## **geoantictinales**

Certamente isso é um erro por causa do plural de geoanticlina. Veja geo- prefixo , anticlina .

## **geoestratégico**

Relacionado à geoestratégia ( "planejamento de uma operação militar em território"). Por extensão, é qualquer intervenção planejada para um território. Ver sufixo -ico .

## **geoglíficos**

É provavelmente um erro do plural de geoglifos ("em relação aos geoglifos").

## **geoglífico**

Relacionados com geoglifos ("desenhos feitos em grande escala em colinas, planícies").

## **geografía**

1º\_ Ciência que trata do uso e descrição dos territórios. O nome tem etimologia grega onde 947; 951;- ou 947; 949; 959;- (ge ou geo) são prefixos para "terra, terreno" e 947; 961; 945; 966; 949; 953; 957; (grafein) é "escrever, descrever"; e, em princípio, foi associado a mapas, embora hoje estome clima, população, divisão política, produção, . . . 2º\_ Pelo anterior, e figurativamente, é "a paisagem, o território".

## **geográfico**

Quanto à geografia ("estudo do território").

## **geolde**

Erro por geoide ("em forma de planeta Terra").

## **geológico**

Relacionado à geologia. Do grego 947; 949; 969;- (Geo- "Terra") 955; 959; 947; 953; 945; ( Loja "Conhecimento" ) 953; 954; 959; 9> (-ikos "relativo a") .

## **geometría**

É a parte da matemática que lida com a medição de corpos e figuras, e as relações entre eles. No início, foi usado para medir terrenos e superfícies, o que deu origem ao seu nome, já que em grego é formado pelo prefixo 947; 949; 969;- ( geo- "terra" ) 956; 949; 964; 961; 959; 957; ( metron "medida" ) o sufixo - 953; 945; ( -ía "ação, qualidade" ) .

## **geométrico**

Em relação à geometria.

## **geopoltica**

É "geopolítica" sem o /i/.

## **gera**

Além do rio Astúrias, Gera é o nome de um córrego no estado da Turíngia (Alemanha) e de uma cidade próxima, mas que não está em seu curso.

## **gerbillo**

Seria um diminutivo de gerbil ou gerbil, uma espécie de roedor asiático cujo nome científico é *Meriones unguiculatus*; Embora 'gerbilo' também é usado como um nome comum, como aconteceu com arda e esquilo. Há outro animal semelhante na África chamado gerbil, e eles às vezes são confundidos.

## **germanismo**

Voz ou expressão da língua alemã usada na nossa ou em outra. O nome vem do nome romano Germânia para o território ocupado pela atual Alemanha.

## **germanía**

1º\_ Em princípio é uma irmandade, que em algumas regiões da Espanha era sinônimo de guilda. Do latim *germanus*, i ("irmão"). 2º\_ Para o anterior, foi usado especialmente para chamar a irmandade de rufiões e ladrões, que têm suas próprias gírias. Também para essa linguagem. Veja *lunfardo*, *gíria*.

## **germano**

Em relação à Alemanha, ou mais precisamente à Germânia, pelo nome dado pelos celtas, depois pelos gauleses e depois pelos romanos para o povo primitivo de onde vêm.

## **germano, na**

Ver alemão ("Alemão" ), na .

## **germanoturca**

Germanoturista feminino. Veja alemão, turco.

## **germofobia**

É o medo dos germes, no sentido médico do termo, como microrganismos capazes de produzir doenças e não como sementes ou brotos germinativos. Veja *germe* .

## **geroproctector**

Erro por *geroprotetor* .

## **gerson**

Gerson é um nome masculino de origem hebraica, como 1490; 1512; 1505; 1493; 1503; (*grshom* "imigrante, de outro lugar") , que vem de 1490; 1512; 1513; ( *grash* "ejetar, banir" ). Hoje é usado pela influência religiosa, como é mencionado no Antigo Testamento como filho de Moisés, de Levi (iniciador de gersonitas levíticos), e como membro da família de Finees.

## **gesamtlänge**

Não é espanhol, e em alemão seria "o comprimento total". Veja alemão/gesamtlänge .

## **gestacion subrogada**

Veja gestação, barriga de aluguel, barriga de aluguel, e desde que é publicada, barriga de aluguel.

## **gestación**

O período de gravidez ou gravidez, a ação de gestar algo em geral.

## **gestapo**

Chamava-se Gestapo (PR. gwestapo) ao geheime StaatsPolizei ("polícia secreta do estado") do regime alemão entre 1933 e 1945. Foi uma organização criada para fins políticos fora da lei para perseguir adversários do governo e da ideologia nazista.

## **getta**

1º\_ Getta é um nome feminino muito incomum em nossa língua. Provavelmente do hebraico, já que na Bíblia há nomes de lugares com pronúncia semelhante. 2º\_ Embora não seja uma palavra espanhola, às vezes aparece sob a influência da gíria americana e é pronunciada 'gueta'. É sempre uma variação de obter como "alcançar, obter", e às vezes como uma pronúncia errada de sair ("saia, caia à força") ou uma redução de getable ou gettable ("getable"). 3º\_ No tênis é dito -informalmente - quando um retorno é alcançado que parecia impossível de alcançar. Veja Willy.

## **género binario**

Deve ser entendido por 'género' ('distinção por sexo') e 'binário' ('composto de dois elementos'), embora seja preciso assimilar o conceito biológico de dois sexos contra o identitário, que pode ser mais amplo, para entender de onde essa frase foi inventada.

## **género no binario**

É a versão negativa do binário de gênero, como conceito de identidade de gênero. Veja não ("negação"), binário ("dois elementos").

## **génesis**

1º\_ Origem, início, geração de algo ou alguém. Do grego 947; 949; 957; 949; 963; 953; 9> ( guénesis "geração, origem" ) . Também é usado como um componente da palavra, especialmente para o sufixo -genesis. 2º\_ Pelo nome anterior do primeiro livro da Torá judaica (e Tanakh), onde é conhecido como 1489; 1456; 1468; 1512; 1461; 1488; 1513; 14< 1473; 1497; 1514; (bedeyit "no princípio"), e do Antigo Testamento na Bíblia cristã, que descreve a criação do mundo.

## **gérmenes**

Plural de germe.

## **ghana**

A República de Gana é um país africano que em sua era colonial era conhecido como Costa do Ouro. O nome vem do antigo Império de Gana, que era como os árabes e depois os europeus chamavam o território de Wagadu, porque na língua Soninko "Gana" (gjanna) era o título de seu "rei guerreiro". Ainda assim, é um nome honorífico, porque este reino não ocupou o território da Costa do Ouro.

## **ghosting**

Em relacionamentos casuais ou informais, mas mantêm um contato, diz-se que alguém fantasmas quando para de se comunicar uns com os outros, não responde suas mensagens ou ligações, geralmente depois de ter uma relação sexual. O nome pode ser traduzido do inglês como "fantasiando, tornando-se um fantasma". Veja a maioria.

## **giallo**

Gênero literário e cinematográfico, próximo ao thriller policial com toques de terror e alguma exploração com gore. É de origem italiana, onde giallo ("amarelo") era a cor predominante nas capas de livros do gênero.

## **giallorossa**

Não é espanhol, mas italiano, onde é o feminino de giallorosso (combinação de cores vermelha e amarela). No entanto, 'giallorossa' é usado em nossa língua para identificar a Associazione Sportiva Roma, o clube de futebol italiano com uma camisa vermelha escura imperial com ouro amarelo (cores que identificam a cidade de Roma). Veja também giallo (estilo literário e cinematográfico).

## **gif**

1st\_ 'GIF' é um tipo de arquivo de imagem compactado para usar especialmente na web. Sua extensão é \*. gif e permite que você salve algumas instruções para criar animações, aceita transparência e um máximo de 256 cores. O nome "Graphics Interchange Format" foi desenvolvido pela CompuServe em 1987 e está livre desde 1998, embora seu algoritmo de compressão LZW ainda pertença à UNISYS. 2nd\_ 'GIF' é o código IATA para Winter Haven City Gilbert Field Airport (Flórida, EUA).

## **giga-**

Prefixo que é usado por "enorme", embora seja mais comum em vozes técnicas onde representa "bilhão" e serve para criar múltiplos em várias unidades. Nós a herdamos do latim gigas, antis ("gigante"), embora os romanos certamente a tenham tomado do grego.

## **gigante**

1º\_ Como adjetivo diz-se de algo com um tamanho notoriamente maior que o normal. Do latim gigas, antis que o toma do grego 947; 953; 947; 945; 9> (gigas) ambos com o mesmo significado de 'gigante'. 2º\_ Como extensão do anterior, uma pessoa de grandes méritos e qualidades que se destaca entre seus pares. 3º\_ Personagem mitológico e lendário, semelhante ao humano, mas de grande estatura. 4º\_ Muñeco ou figura grande que é levada em procissões ou desfiles como alegoria. Veja gigante. 5º\_ Nome comum ou parte do nome de animais e plantas como Selenicereus grandiflorus e Acanthus mollis. 6º\_ 'Gigante' é o nome de várias cidades, vilas e localidades, uma no departamento de Huila e outra no departamento de Tolima (Colômbia); no estado de Nuevo León (México); no departamento de Morazán (El Salvador); na província de Piura (Peru) e no distrito de Coimbra (Portugal).

## **gigante asiático**

É um epíteto para nomear a China (país).

## **gigante giganta**

Pode ser um erro de verbos gigantes/agiganta.

## **gigantesca**

Feminino de gigantesco ("de tamanho gigante") .



Um lugar onde o corpo é treinado e praticado para mantê-lo saudável e harmonioso. Em algumas partes da Europa é também um estabelecimento de ensino, porque na Grécia antiga também eram lugares de estudo de arte e filosofia para a aristocracia, onde todos eram homens e cidadãos livres. Como ele treinava sem roupas, chamaram-lhe 947; 965; 956; 957; 945; 963; 953; 959; 957; ( ginásio "reunião de nus" ).

### **gineceo**

Habitações de quarto na Grécia antiga que foram destinadas às mulheres; Mais tarde foi introduzido na arquitetura romana. De lá, pegamos o nome em espanhol, que em latim é gineceu e provém do grego 947; 965; 957; 945; 953; 954; 949; 953; 959; 9> 40, gynaikeios, " 34 feminino; ) com o componente 947; 965; 957; 951; ( gyne, " 34 feminino; 41.;

### **gineco-**

Prefixo relativo às mulheres . Vem do grego 947; 965; 957; 945; 953; 954; 959; 9> (gynaikós "da mulher") .

### **ginecocídio**

Seria necessário ver em que casos esse neologismo se justifica (se justifica) porque, além do pastiche greco-latino, verifica-se que já existe feminicídio ( "crime de uma mulher por causa de sua condição" ) que é a contraparte do termo viricida ( "crime de um homem por causa de sua condição" ) , e que notamos totalmente latino por uma questão de coerência etimológica, o que não acontece com o "ginecocídio" (e - enquanto estamos nisso - vamos mencionar que nem com o androcídio, o que não se justifica de forma alguma). Em outras motivações para o crime já existe o homicídio ("morte intencional de pessoa") que não distingue gêneros porque a lei é imparcial, não deve discriminar. Veja gyneco- (prefixo para "mulher"), -cidio (sufixo para "morte intencional"), homem ("pessoa, ser humano").

### **ginecofobia**

É o medo das mulheres, que geralmente se refere a homens que sentem rejeição por medo do contato sexual com as mulheres; embora seja muito usado (e mal) como misoginia. Consiste nas vozes gregas 947; 965; 957; 945; 953; 954; 959; 9> ( gynaikós "mulher" ) 966; 959; 946; 959; 9> ( fobos "medo" ) .

### **ginecología**

Um estudo médico e disciplina que lida com fisiologia e anatomia feminina. Consiste em ginecologista- ("relacionando-se com as mulheres") e -logia ("estudar, tratar").

### **ginés**

'Ginés' é uma variante do nome masculino Genesio.

### **gingivo**

É um componente léxico latino para "goma" usado em medicina e odontologia. Vem de gingiva, ae com o mesmo significado.

### **ginofobia**

É outra versão para ginecofobia.

### **gipar**

Erro por qualquer uma das muitas palavras; para citar alguns vamos dizer que o mencionado pelo Anonymous é realmente cripar, e o confundido por Antonio Navarro García - Akila é guipar.

## **giradisco**

A bandeja da plataforma giratória é um reproduutor de disco fonográfica. Veja a pickup.

## **giròn**

Obviamente é um erro do giroscópio, ou talvez seja um sobrenome que tenha um sotaque sério. Veja também jirón , verbos / giró , mirón , . . .

## **girón**

Nome de várias cidades, como as encontradas em Monagas (Venezuela), La Libertad (El Salvador), Azuay (Equador), Santander (Colômbia), . . .

## **gitanofobia**

Na realidade não existe como fobia, não é uma patologia, mas uma invenção para nomear o "medo dos ciganos". Veja zingarophobia.

## **glacial**

Em relação às baixas temperaturas, gelo e figurativamente à falta de sentimentos, o que gera uma sensação semelhante ao frio. Do latim gelu, nós ("frio, gelo, neve").

## **glande**

Parte extrema do corpo do pênis, que é um pouco mais largo. O nome é de origem latina, onde glans, glândulas significa "em forma de bolota". Veja Bálano.

## **glandula de cowper**

É claramente um erro da glândula de Cowper (no sistema urogenital masculino).

## **glasial**

Ver: glacial

## **glaucas**

Plural feminino de glauco.

## **glauco**

1º\_ É um adjetivo para algo com uma superfície "brilhante, brilhante, resplandecente". Vem do grego 947; 955; 945; 965; 954; 959; 9> ( glaukós ) com o mesmo significado . 2º\_ De cor "azul acinzentado" ou "verde azulado", especialmente nos olhos ou no mar. 3º\_ Nome comum na Grécia, de vários personagens históricos, literários e mitológicos. 4º\_ É um dos nomes para o molusco Glaucus atlanticus. Veja o dragão azul.

## **glândula**

Em biologia é um órgão que secreta alguma substância para dentro ou para fora do indivíduo. Do latim glans, glandis ("em forma de bolota") o sufixo diminutivo feminino -ula, porque os primeiros com esse nome foram as amígdalas, que têm uma forma semelhante.

## **glic**

1º\_ 'Glic' é um componente lexical mais comumente usado como prefixo para 'glicose'. Veja Medic/Glic . 2º\_ 'GLIC' é uma sigla que não tem desenvolvimento em espanhol, mas pode ser encontrada em inglês para General Ledger Identification Code, ou Global Legal Information Catalog, entre outros.

## **glic en medicina**

Ver glic ("glicose, glicopirrônio [brometo]), medicina, medicina/glicemia.

## **glicocola**

É um nome antigo para glicina (aminoácido), embora alguns ainda o usem, especialmente como denominação publicitária. [Nota: glicocola não é uma planta, que deve ser uma confusão ou uma cópia de seu sinônimo glicina, que em outro significado é um homônimo para a *Wisteria sinensis*. ]

## **gliptomanía**

Obsessão ou predileção por pedras facetadas ou trabalhadas, também, pelas esculturas de pedras preciosas. Vem do grego 947; 955; 965; 9< 964; 959; 9> ( glyptos, " 34 pedra gravura; ) e 956; 945; 957; 953; 945; ( mania, loucura " " 41.;

## **glíglico**

É outra forma de chamar a linguagem ribeirinha cortazariana, que segundo o que o colega Felipe Lorenzo del Río comenta deve ser a correta.

## **glorieta**

1º\_ Em parques ou jardins é uma construção com telhado coberto por videiras ou plantas de escalada; algumas versões são feitas inteiramente de madeira ou outros materiais, e servem como um abrigo contra o sol ou chuva. Veja quiosque, gazebo. 2º\_ Como a rotatória era uma construção no meio de um local e muitas vezes com forma circular, o nome também estava associado às rotatórias das estradas, o ponto rond. Veja rhomboid.

## **glorioso**

Em relação à glória, que merece e recebe.

## **glosografía**

Houve um tempo em que tinha um significado médico ou anatômico para o estudo da linguagem como órgão, mas hoje a glottigrafia é usada e a "glossografia" está sendo usada como "o estudo da linguagem escrita", embora seja preferida para palavras obscuras, estranhas e pouco conhecidas que requerem maiores explicações. Do grego 947; 955; 969; 963; 963; 945; (glossa "língua, língua") 947; 961; 945; 966; 949; 953; 957; ( graphein "escrever" ) . Veja gloss .

## **glosolalia**

1st\_ A origem dessa palavra está na versão grega do Novo Testamento, formada por 947; 955; 969; 963; 963; 945; (glossa "língua, língua") 955; 945; 955; 949; 953; 957; (lalein "falar") e traduz como "falar em línguas", o "dom de falar línguas diferentes para evangelizar outras nações". Seria mais correto dizer que é uma xenoglossia ou xenolalia, mas graças às práticas pentecostais ou carismáticas "glossolalia" é considerada seu sinônimo. Em linguística, é a pronúncia de sílabas sem sentido em um discurso para fins artísticos ou expressivos. Quando palavras incoerentes são involuntárias e fora do misticismo religioso, a psiquiatria e a psicologia a consideram patológica e pode responder a várias causas.

## **glostora**



Era uma marca registrada de um fixador de cabelo, que jovens homens usavam desde a década de 1940. Foi produzido na Argentina pela companhia argentina Sydney Ross S. Para. e é lembrado por um microprograma de rádio chamado "El Glostora Tango Club" que patrocinou o fabricante e ofereceu concertos de tango ao vivo de alta qualidade.

### **glotografía**

É um estudo médico não invasivo usado por otorrinatores para verificar a garganta, glottis, cordas vocais. Por algum erro ver glossografia.

### **glucogenesis**

Erro da glicogênese.

### **glucogenolisis**

Erro de glicogenólise.

### **glucosa**

Monossacarídeo ou açúcar livre de origem vegetal. O nome vem da etimologia grega e foi cunhado pelo político e químico Jean-Baptiste-André Dumas em 1838 a partir de 947; 955; 965; 954; 965; 9> ( glukus "doce" ) com o sufixo -osa .

### **glúteos o nalgas**

Veja nádegas, nádegas, ambos em singular.

### **gnomon**

947 grego; 957; 969; 956; 969; 957; gnômon, 34, ( agulha, guia " ) É o estilo ou a haste vertical usando relógios de sol no centro do quadrante para projetar sua sombra, que move-se para passar as horas.

### **gnomos**

Plural de gnomo ("ser mitológico de florestas e jardins"). Por algum erro ver gnomon .

### **gnomón**

É o estilo ou a mão do relógio solar, que lança sua sombra sobre o quadrante para indicar as horas do dia. O nome é de origem grega por 947; 957; 969; 956; 969; 957; ( gnomos "guia" ) .

### **gnosico**

Ver gnosico; Gnóstico.

### **gnósico**

Gnose ou conhecimento; 947 grego; 957; 969; 963; 953; 9> com a mesma pronúncia e significado. Embora de origem philosophicl, Gnose está associada um estado espiritual que experimentaram seitas cristãs primitivas conhecidas como gnósticos. Hoje, o Conselho neognosticismo de newages para espíritas.

### **governada**

1st\_ Fêmea do adjetivo governado . 2o\_ forma feminina do participle da regra do verbo.

## **gobierno de mujeres**

Veja governo, mulher, ginecologia, matriarca.

## **gochote**

Aumentativo de gocho (em seus vários significados).

## **godino**

Nome masculino . Vem do adjetivo gótico ou gótico.

## **godín**

É uma regressão de godínez ("trabalhador de escritório, burocrata"), assumindo que este é um plural, e criando uma forma de adjetivo no singular.

## **godínez**

Trata-se de um mexicanismo depreciativo ou bem-humorado para "trabalhador de escritório, burocrata, trabalhador assalariado com horas de trabalho", que tem suas próprias características como arquétipo. Em princípio, é um patronímico espanhol do nome Godino (de gótico), e a origem do adjetivo parece estar no sobrenome de um dos alunos da turma do professor Jirafales, na série de televisão mexicana El Chavo del Ocho, que cumpriu em ir à escola mas não participou, ele se escondeu para que o professor não o chamasse, ele não estudou e respondeu a perguntas com evasiva. Na série animada Os Simpsons há também um personagem chamado Godínez na dub, que é um burocrata ou um trabalhador de escritório e certamente não é a origem desde que o termo existia antes. Um precedente é o adjetivo 'gutierrez', ainda mais cedo e tirado de uma telenovela, com o mesmo significado.

## **godo**

Povo germânico Oriental que se espalhou por toda a Europa. Como esses bárbaros também foram encontrados na Península Ibérica, o adjetivo 'godo' foi usado de forma depreciativa para nomear os espanhóis.

## **godzilla**

Personagem de uma série de filmes criados no Japão do pós-guerra. Era um réptil contaminado por radiação nuclear que transformou-o em um animal gigante. Seu nome original é Gojira ( 12468; 12472; 12521; 34, ballena-gorila " 41.;

## **goe**

1º\_ 'Goe' é outro nome comum para o "veado ovas" (Mazama americana). 2º\_ 'GOE' é um acrônimo para "Grupo de Operações Especiais", que geralmente são formados por militares ou policiais com treinamento especial. 3º\_ É também o acrônimo de "Gran Oriente Español", uma loja maçônica espanhola. 4º\_ Em inglês é - entre outros- a sigla de Govern-owned enterprise ( "empresa de propriedade do Governo" ), que é uma empresa de propriedade de um Estado, mas que opera ou compete como as privadas. Veja SOE, VAI.

## **gola**

Garganta, pescoço. Também é algo que abrange, por metonímia. No sentido figurativo, voz.

## **golden rain**

Nome em inglês para o chuveiro de ouro " ". Veja: Chuva dourada.

## **goleiro**

Não é espanhol, mas português, e na nossa língua não é usado porque já existe sua versão de goleiro, além de goleiro, goleiro, goleiro, guardavalla, . . . Como não existe nenhum dicionário português-espanhol por aqui acho que pode-se mencionar que vem da palavra gol, que é "gol", como na nossa língua, seguida pelo sufixo -eiro que é usado tanto para indicar uma profissão quanto para o lugar onde algo é mantido.

## **goleiro goleira**

São duas palavras, e não são usadas em espanhol, onde o português brasileiro 'goleiro' se traduz em "goleiro, goleiro, goleiro em um esporte, especialmente no futebol". Veja goleiro.

## **goleros**

Plural de golerio.

## **golfito**

1o\_ Diminutivo do Golfo (em qualquer um de seus significados). 2nd\_ Golf Diminutive . Outro nome do minigolfe.

## **gollete**

Garganta, pescoço, especialmente a parte superior perto da cabeça. Por extensão, diz-se que são colocados ornamentos em roupas que são colocadas no pescoço. Em comparação, o pescoço de garrafas, anfóra ou formas semelhantes. Do goulet francês ("passagem estreita").

## **golosina**

1º\_ É um comestível feito em pequenas porções, que geralmente é doce e de pouco ou nenhum valor nutricional, já que é projetado para achatado o paladar. Do latim gulosus, a, um ("glutão") o sufixo -ina. Tem significados em sentido figurado e originou algumas locuções como "amargar o doce de alguém" ou "espírito do doce". 2º\_ Flexão do verbo gulosinar ("engolosinar") .

## **goloso**

Quem gosta de comer doces. Por extensão, você quer algo que seja prazeroso e precisa saciar isso urgentemente. Do latim gulosus, a, um ("glutão, com gula"). Veja sweet tooth ("jogo da amarelinha").

## **golpe de estado**

Eu estava duvidando se é realmente uma locução, porque um significado de 'golpe' é precisamente "roubo"; mas eu acho que é; e se não alguém me corrige. Seria uma revolta pela qual um governo institucional em um Estado é derrubado ou tentado ser derrubado.

## **golpe psicológico**

Neste caso, "golpe" refere-se mais ao efeito. É um fato que psicologicamente choques e altera e pode causar trauma pessoal ou social.

## **golpe psíquico**

Deve ser um golpe psicológico, a menos que você consultar para algum superpoder para um jogo ou um personagem de desenho animado.

## **gomas**

Assim, no plural, ele é contado no Caribe anglófono, ( Colômbia, Venezuela. . . ) sapatos ou calçados esportivos.

### **gomia**

Na variante lunfardo é o vesre " " de amigo.

### **gomía**

Em lunfardo rioplatense é o vesre de "amigo".

### **gomosis**

Doença causada por fungos como Phytophthora citroftthora em árvores frutíferas.

### **gongorino**

Em relação a Luis de Góngora y Argote, ou o seu trabalho.

### **gonica**

Não é o 10060 feminino; gonico porque não existe em espanhol, mas pode ser um erro para a fêmea agonis, cônica, tônico, Bonico, Ionic, phonic, Sonic, gótico,

### **goñete**

Parece uma combinação de gañote com gollete, mais do que seguro para nomear o pescoço, o cogote.

### **gorbicio o jinebro**

Veja gorbicio, jinebro, sabão, e já que estamos, 100<jabinera 128521; .

### **gore**

1º\_ Nome de várias populações na região de Southland (Nova Zelândia); no cantão de Quebec (Canadá); nos estados de Oklahoma, Geórgia, Ohio, Virgínia e Missouri (EUA); no estado de Queensland (Austrália); na Província do Norte (Serra Leoa); e também na Albânia, Sudão, Eslovênia, Tanzânia, Etiópia, Paquistão e Moçambique. Veja Goré. 2º\_ Gênero cinematográfico de terror violento, muito sangrento e com mutilações explícitas. Vem do inglês gore ("sangue, fluido corporal"). Veja Inglês/gore . 3º\_ GORE é um acrônimo para "Governo Regional".

### **goré**

Goré é o nome de várias cidades no Médio Chadi, Logue Oriental, Logone Ocidental e Chari-Baguirmi no (Chade); em Seno (Burkina Faso); em Tombuctu (Mali); em Boffa (Guiné); e em Borgou (Benim). Veja gore.

### **gorgeo**

Erro do Twitter.

### **gorila**

Primaz da família hominidae, que vive na África.

### **gorila**

Na Argentina é chamado Gorilla " " antiperonist ninguém. A origem do termo foi um rádio esboçar que parodiava o filme

Mogambo e antes de qualquer ruído na selva eles anunciados " devem ser gorilas, eles devem ser 34. A frase tornou-se popular e as pessoas repetiu desde que apareceu uma situação surpreendê-los. Quando havia rumores de que um grupo de soldados tentou derrubar o Presidente Perón em 1955, a resposta popular foi " eles devem ser 34 gorilas; e o apelido acabou sendo aceito também pelos líderes do golpe.

### **gorra**

Em lunfardo é uma autoridade policial ou militar, por metanfetamina com o boné uniforme. Por extensão é qualquer um que tenha ou seja criado com autoridade sobre os outros. Veja também segurar a tampa, estar na tampa.

### **gorrón**

1st\_ Pedra, pedras, pedregulhos. 2nd\_ palavra antiga para. 3rd\_ Chicharrón . 4th\_ Ladrão. 5th\_ Tipo de tampa de abas largas anteriormente usada por soldados e depois estudantes que não carregavam rosca ou bonette. 6th\_ Lifer, que come de graça nas costelas dos outros. A tradição diz que desde o século XVII estudantes espanhóis que frequentavam universidades distantes e vestidos de capa e nougat se aproveitavam de comer esgueirar-se em festas e batizados, sem falar, mas cumprimentando a todos levantando o boné, como se fossem conhecidos; de seu apelido capigorrón veio a expressão "comer de um canalha". Veja gorrero, escória, clubman.

### **gosa**

'Gosa' é o nome de vários lugares geográficos no Afeganistão, EUA, Romênia, Paquistão, Alemanha, Costa do Marfim, Bielorrússia e Albânia.

### **gossiping**

Consulte <https://www.significado.org/inglês/fofocando.htm>

### **gota gorda**

Entende-se claramente: é uma gota grande, espessa e abundante. Veja gordura.

### **gotículas**

Eu acho que é um erro pelo plural da gota, embora na verdade seja sempre usado gotículas. Veja microdrops, neblina.

### **gotícula**

Gotícula singular 128521; .

### **gotículas**

Versão dos microdroplets mais usados, pequenas gotículas dispersas no ar. Do latim gutta , ae ("drop" ) o sufixo diminutivo -culus ou -culum .

### **gôndolas**

Plural de gôndola (vários significados).

### **góspel**

Um gênero musical afro-americano principalmente religioso, devido ao estilo de coros em igrejas protestantes. O nome é a versão espanhola do evangelho em inglês, uma contração como godspell ("palavra de Deus").

## **gótico**

Em relação aos godos, também a um estilo artístico Europeu pós-românico e pré-renascentista. Hoje é o nome de uma tribo urbana, com uma subcultura associada com o escuro, o gênero de horror, a cor preta e as características da arte medieval.

## **gpa**

1º\_ Como um acrônimo 'GPA' tem vários desenvolvimentos, p . e. 'Grupo de Prevenção y Apoyo' ou 'Gran Premio [automóvel] da Argentina" (que não é um nome oficial). Nos EUA, é mais popular usar a média de pontos de grau, que também é calculada em outras partes do mundo para obter equivalências de grau educacional. Na França é um acrônimo para barriga de aluguel como Gestation Pour Autrui ("gestação para outro"). 2nd\_ 'GPA' é o código IATA para o Aeroporto de Araxos (cidade de Patras, Grécia).

## **gracia**

1st\_ Hermosura em geral, qualidades que são agradáveis; às vezes também risível. 2nd\_ favor ou presente livre. 3rd\_ nome batismo, em seguida, o oficial lyregistered .

## **gracias**

1st\_ plural de graça . 2o\_ deusas clássicas que governam beleza, alegria e fertilidade. Em Roma, eles eram conhecidos como Gratiae ("Obrigado") e na Grécia como 935; 945; 961; 953; 964; 949; 9> ( "Calrites" ) . Veja cactos. 3rd\_ expressão de agradecimento, de reconhecimento por uma recepção recebida . Em latin gratia ("graça, honra que se rende a outra" ) deu origem à expressão gratias agere ("dar graças") que foi usado apenas como um agradecimento, e acabou também como plural em espanhol.

## **graciela**

É o nome de uma mulher que o espanhol tirou da graziella italiana, que é um diminutivo de grazia e vem da graça latina, ae ("graça, donaire, charme").

## **gracioso**

1º\_ Que é agradável, que tem graça por seus significados de "cômico" e "gracioso". 2º\_ Que é gratuito, gratuito, que é feito por generosidade.

## **grado**

Unidade de medida para vários sistemas. É assim porque vem do latim gradus (Pisa, Pisa) que facilita a sua utilização em qualquer escala, mesmo que implicam níveis onde não pode ser medido fisicamente.

## **grado celsius**

Com o símbolo °C, é uma medida para a temperatura em uma escala que tomou como referência o ponto de congelamento da água a 100 °C e o ponto de ebulição a 0 °C, mas depois os valores foram invertidos. Foi criado pelo físico sueco Anders Celsius. Veja o grau Fahrenheit.

## **grado fahrenheit**

Com o símbolo °F, é uma medida para a temperatura em uma escala que tomou como referência o ponto de congelamento da água a 32 °F e o ponto de ebulição a 212 °F. Foi criado pelo físico polonês Daniel Gabriel Fahrenheit. Veja grau Celsius .

## **grados**

Plural de grau.

### **graduales**

Plural de gradual.

### **grafitear**

É fazer grafite (também grafite). Veja o grafiteiro.

### **grafiti**

É a versão espanhola do grafite italiano ("doodles") para um grafite em uma parede para fins artísticos, de propaganda ou de expressão.

### **grafofobia**

Medo irracional de escrever. É criado a partir do grego 947; 961; 945; 966; 949; 953; 957; ( grafein "escrever" ) 966; 959; 946; 959; 9> ( fivos "medo" ) .

### **grafología**

Estudo da pessoa e seu comportamento através de sua escrita. Do grego 947; 961; 945; 966; 949; 953; 957; ( grafina "write" ) 955; 959; 947; 953; 945; ( lodge "conhecimento" ) .

### **grafoscopía**

Exame e análise de escritos, em princípio com uma lupa chamada "grafoscópio". É uma disciplina forense, que é responsável por verificar a autenticidade de uma assinatura ou texto escrito à mão. Do grego 947; 961; 945; 966; 949; 953; 957; ( grafina "write" ) 963; 954; 959; 9< 959; 9> ( scopós "observe" ) .

### **gral**

Veja gral . ( abreviação para "geral" ) . Para algum outro erro ver grande, graal, oral, . . .

### **gral.**

Gral. ' é a abreviação para geral .

### **grama gruesa**

Ver a grama, de espessura.

### **gran bretaña**

Uma ilha no Atlântico Norte pertencente ao Reino Unido onde a Inglaterra, Escócia e País de Gales estão localizados. O nome vem da antiga província romana da Britânia, que é um epônimo para seus habitantes primitivos, os britânicos ou bretões.

### **gran cantidad**

Ver grande ("apocope de grande" ), quantidade ("número contável de unidades" ) .

### **gran gusto**

Eles sugerem que como se fosse um sinônimo de "gostos", que eu não anexar porque eles só usou como spam. Veja ótimo, gosto.

### **gran manzana**

"The Big Apple" é o nome pelo qual Nova York (EUA) é popularmente conhecida. Em princípio, parece ser um apelido cunhado pelo relator e jornalista equestre John J. Fitz Gerald nos anos 20. A explicação (que pessoalmente soa mais como uma desculpa) é que você ouviu dizer a um jóquei que viu Nova York e seu autódromo como o destino que busca cada piloto de cavalos, como "a maçã que todos os cavalos perseguem". Considerando que essa anedota localista se encaixa com o uso promocional feito pela cidade do slogan "Big Apple", quase prefiro acreditar que a Big Apple é na verdade uma tradução ruim do conceito espanhol de "maçã principal", o centro político, econômico, religioso de uma comunidade : seu principal bloco de construção, que se encaixa perfeitamente na importância da antiga capital do país. Veja a maçã (bloco urbano) .

### **gran número**

Depende do contexto, pode ser uma caixa de areia, uma infinidade, um bom show. . .

### **grande**

Tamanho, hierarquia ou duração maior que a média. É aplicado em casos como corpulento, gordo, alto, adulto, herói, nobre, . . .

### **grandesito**

Grande erro. Veja grande.

### **granívoro**

Erro por granívoro .

### **granulocito**

Outro nome para leucócito (célula sanguínea).

### **granulocitos**

Plural de granulocito.

### **grapa**

Aguardente feita com casca de uva fermentada.

### **grasa**

Do latim medieval grossus ( "grosso, gordo"), que vem de crasso, um . 1st\_ Fêmea Gorda. 2nd\_ Sebo de origem animal e vegetal. É uma combinação de glicerinas com ácidos graxos. 3rd\_ Lubrificante gorduroso que pode ser orgânico, mineral ou sintético. 4th\_ Em Lunfardo você é dito 'gordo' para algo ou alguém comum, mersa, sem classe. Talvez esteja associado aos alimentos: aquele que pinga gordura é suposto ser de baixa qualidade, e aquele que a consome não é exatamente um gourmet, nem mesmo um guru.

### **grasa en inglés**

Ver gordura (vários significados), inglês ("língua da Inglaterra"), inglês/graxa, inglês/gordura, inglês/adiposidade, inglês/acampamento ("comum, de mau gosto").



## **grasa modismo**

Veja gordura (lunfardo), idioma.

## **gratificaciones**

Plural de gratificação.

## **gratuito a gratuidad**

Ver livre, livre, livre.

## **gravado**

1º\_ Como adjetivo, diz-se o que uma penhora, peso ou carga tributária tem. 2º\_ Particípio do verbo para tributar . Para algum erro veja registro ("inscreva-se, registre-se").

## **grave**

1º\_ Adjetivo para algo pesado, grande, sério, importante, venerável. O significado também se estende a difícil ou irritante. 2º\_ Som de baixa frequência. 3º\_ Palavra simples, com a penúltima sílaba como tônica. 4th\_ Flexão do verbo gravar. Ver verbos/sepultura .

## **gravedad**

1º\_ Qualidade de sério, sério, importante. 2º\_ Fenômeno da natureza pelo qual os corpos se atraem, e é explicado por sua massa, que quando é grande o suficiente (como em estrelas ou planetas) é mais perceptível. O valor da gravidade na Terra é de 9.80665 m/s<sup>2</sup>.

## **gravitacional**

Em relação à força da gravidade.

## **gravitatorio**

É uma variante para gravitacional ("relativo à força da gravidade"), embora seja usado mais para o que está relacionado ao peso.

## **gráfica de barras**

Representação gráfica de valores como barras. Para mais detalhes, consulte histograma.

## **gráfica de pastel**

Gráfico de bolo ou torta é basicamente um círculo ( pode ser inclinado em perspectiva ou até mesmo simular um 3D ) dividido em partes para raios. Cada torta representa uma parte proporcional de um todo e a quantidade em cada um depende do ângulo de encontrar os raios que limitá-lo.

## **gráfica de torta**

É um gráfico de tortas que mostra as porcentagens em um disco que representa um total de 100% dividido em setores circulares como porções. O nome é uma alusão à semelhança com os cortes de um bolo ou bolo de forma redonda. Veja o gráfico de tortas, histograma.

## **gráfico de pastel**

É uma versão de "gráfico de bolos" ou "gráfico de bolos".

### **gráfico de torta**

É uma versão de "gráfico de bolos" ou "gráfico de bolos".

### **grá ci**

Que?.

### **grecia**

1º\_ A Grécia é o exônimo pelo qual a atual República Helênica é conhecida ( 917; 955; 955; 951; 957; 953; 954; 942; 916; 951; 956; 959; 954; 961; 945; 964; 943; 945; Pr. Ellinikí Dimokratía), e também para o antigo grupo de cidade-estados, berço da civilização ocidental. É um território europeu perto da Ásia e África. O nome usado em espanhol é retirado do nome dado pelos romanos como Graecia. Veja Hélade. 2º\_ Para o anterior, também é usado como nome de mulher. Poderia ter uma etimologia no povo graeci mencionado por Aristóteles, mas é pouco conhecido, talvez de origem literária ou mesmo mitológica. 3º\_ É também o nome de lugares geográficos, homenagem à Grécia Antiga.

### **grecoortodoxo**

Ela não existe como uma palavra, e se for incorporada, seria apropriado simplificar o duplo 'o'. Se você se refere à Igreja Católica Apostólica Ortodoxa da Grécia, você pode usar "grego ortodoxo", ou tomar a regra para escrever em gregos e escrever "Grego-Ortodoxo"; mas a melhor coisa é "Ortodoxo Grego".

### **green washing**

Não é espanhol, mas também não é inglês, pois eles têm um adjetivo greenwashing para o que em nossa língua começou a ser chamado de "ecowashing".

### **greenwashing**

É inglês, é formado por lavagem verde ("verde, ecológica") ("lavagem, branqueamento" em um sentido econômico ou de imagem). Em espanhol já existe eco-branco ou ecowashing para os mesmos casos.

### **grela**

1º \_ em Lunfardo é do sexo feminino; A etimologia pode estar relacionada à Griseta, ou talvez com grilo ou grilo (em seu significado de "grilhão", esposa). 2º \_ também em Lunfardo é a sujeira, possivelmente uma deformação de seu vesre 'Gremu', um disimilación de argila, ou que por um preconceito macho está associado com o anterior, como se a mulher estava sempre suja (traidor) e no final do Tango da vida sempre nós de Estou no rumo.

### **grencha**

Dissimilação de crencha.

### **greñúo**

Vulgarismo por greñudo (vários significados). [Há um caso especial que pode ser mencionado aqui, que é que em algumas regiões da Espanha eles coloquialmente chamam Jesus de "el Greñúo", como em outras eles o chamam de "el Barba".

### **grey**

Grupo reunido sob a orientação de alguém, geralmente na esfera religiosa. Vem do latim grex , gregis ( "rebanho").

### **grey hat**

É inglês, e literalmente se traduz como "chapéu cinza". Na verdade, é uma categoria de hacker com um nome criado a partir do chapéu preto já existente ("chapéu preto") e chapéu branco ("chapéu branco"), que enquanto entra nas redes e bancos de dados de outras pessoas para encontrar vulnerabilidades, tem como objetivo provar que eles são inseguros apenas para oferecer seus serviços profissionais, que está em uma área cinzenta entre ajuda e extorsão. Ver banco de dados, cyberestafador .

### **greys**

Como eu não acho que eles estão perguntando sobre a cor em inglês, ou dolores de alguns nomes, eu acho que é um erro pelo plural de cinza, que é 'bandos'.

### **greysi**

É o nome de uma mulher, mas sua etimologia é mais do que duvidosa. Parece uma variante de Grace, que em espanhol é usada como hipocorista de Graciela, assim como Cinza ou Cinza; Este último é um sobrenome com variantes nas Ilhas Britânicas (Greye; McGraw) que formou um patronímico como Greyson, e que também poderia acabar em espanhol como o nome Greysi. Provavelmente, é uma referência ao cabelo grisalho, cor do cabelo. Ver Inglês/cinza ("cinza").

### **grieta**

1st\_ crack em uma grande superfície como uma montanha ou um terreno, separados o suficiente para ver o interior. Vem da crepita Latina ("Crunch, crack"). 2o \_ em um sentido figurativo é uma divisão no que deve ser um grupo homogêneo e que ocorre por ruptura, por um fato que é considerado violento ou doloroso.

### **grifo**

Em princípio dizer aquela torneira é uma mistura de animal fabulosa de águia, leão e serpente. A história de como acabou se transformando em uma válvula para que a água começa no renascimento, quando murados castelos foram mudados por residências pródigas e apareceram enormes catedrais em toda grande cidade europeia. O problema com telhados lisos foi a queda de água, que normalmente é resolvida com um buraco na acusação da parede que pingos de chuva na parede externa e causaram uma mancha nojenta. Para evitar isso, os arquitetos começaram a colocar uns tubos salientes de um metro da parede, e então a água já caiu longe das paredes. Para a decoração, aqueles tubos era em forma de pescoço e cabeça torneiras com a boca aberta saiu o líquido, e quando as torneiras do agregado familiar associadas com eles é com estas formas de drenagem pela maneira em que caiu o jato de água.

### **grileiro grileira**

Não é espanhol, mas português brasileiro, e grileiro ( "posseiro com papéis truchos") não é usado em nossa língua.

### **grillé aux pommes**

Nome francês para maçãs assadas usado nos restaurantes para cobrar mais caro.

### **grilo**

No lunfardo é "bolso". Vem do grigio italiano ( griyio "cinza") , influenciado, pela semelhança, pela palavra "críquete". A mofonia é dada pelo "berrettino", um gorro cinza usado pelos prisioneiros para esconder seus pertences, como se fosse um bolso.

## **gringa**

Feminino de gringo.

## **gringo**

Em princípio dizer aquele gringo é usado como forma depreciativa de chamar no estrangeiro, que não é entendido quando fala e é geralmente latim uso (no sentido lato da palavra) pessoas de origens do Norte. Existem várias versões sobre sua etimologia; Mas o menos credível é o verde vai para casa, não só porque a frase não foi usada no século de mid-19th, mas porque o povo mexicano não falar inglês, mas se você ouviu, e há alguma documentação sobre uma melodia cantando nos soldados e qu e ele disse verde crescer arbustos, cujas primeiras sílabas bastante mal compreendido por aqueles que falavam espanhol acabado no gringo a palavra. O termo usado antes, em Espanha, onde falando em gringo já era uma forma vulgar de dizer a palavra em grego (por ser distante e incompreensível para o idioma espanhol); chamar o gringo um estranho ou alien lá é uma passagem curta.

## **gripe aviar**

Influenza semelhante a uma ave que pode ser transmitida aos humanos pelo vírus H5N1.

## **grisáceo**

De uma cor com tonalidades de cinza, que se desvia para cinza.

## **grisín**

É um pão com formato alongado e fino, com miolo seco, mais parecido com um biscoito. Origina-se em Turim (Piemonte, Itália), onde é chamado pelo nome piemontês gherisin (uma onomatopeia do som crunching ao morder). Dependendo do país, é conhecido por diferentes nomes, como breadstick, colin, palitroque, señorita, petit batons de Turin.

## **grissini**

Não é espanhol, mas italiano e não acho que seja usado em nossa língua, além de estar no plural. Nós os conhecemos como grisin e grisines.

## **gritar a los cuatro vientos**

Veja os quatro ventos gritarem.

## **grito**

1o\_ Som emitido muito alto e veementemente, pode ser articulado ou não. 2o\_ Pelo exposto, reivindicação ou expressão comunidade e generalizada . 3o\_ forma indicativa singular em primeira pessoa para verbo gritar . Veja verbos/gritos.

## **grito de guerra**

Também chamado de grito de armas, é um slogan ou frase representativa com coragem de Harangue, para unir um grupo na luta. Há um exemplo na definição de café.

## **grocera**

Pode ser um erro da rude, procerou ou procerou feminino, também por groselha,

## **groncho**

Pode ser um apharesis da gíria "negrncho" (forma depreciativa da Alcinha 'preto') ou, mais provavelmente, forma depreciativa de "grone" (vesre para "preto"). Na Argentina, "preto" não necessariamente se refere a uma cor de pele ou raça, ainda hoje é ofensivo já que é muito comum para ser usado como um apelido. Muitas vezes é distorcer a palavra para alterar seu significado e "groncho" é uma pessoa comum, de pouca educação, mas que não exibir seu status. Ver: Grone.

### **grone**

Vesre preto.

### **groomofthestool**

Outra trollagem para eliminar espaços em uma frase, e desta vez em inglês; Embora eles já tenham colocado uma definição no dicionário espanhol em Noivo das Fezes ("mozo de retrete").

### **grupete**

Forma depreciativa de grupo ( "agrupamento, conjunto de coisas ou pessoas").

### **grupí**

Versão rioplatense do gurupí.

### **grupo**

Lunfardo é " mentir " embora originalmente era um golpe com a ajuda de um " grupo " um companheiro da turma.

### **grupo de estudantes de diferentes escuelas**

Ver grupo, escola diferente, estudante.

### **grupusculismo**

Embora discutível, o neologismo pode ser interpretado como a tendência de alguns agrupamentos – que a princípio compartilham

### **grupusculisno**

Deve ser um erro do groupingismo.

### **grutesco**

É um estilo de decoração carregado de imagens com formas naturais, com figuras curvas representando plantas e animais, muitas vezes combinadas, criando seres fantásticos ou tomando o mitológico como referência. Embora exista desde os tempos antigos, é conhecida como "grotesca" desde o século XV, quando algumas grutas com esses desenhos em suas paredes foram descobertas em Roma. Na realidade, essas grutas eram corredores da enterrada Domus Aurea, o palácio construído pelo imperador Nero, que era um emblema da corrupção de seu governo e de seus sucessores cheio de escombros para construir no chão, que paradoxalmente o protegeu e preservou por séculos. Em inglês, "grotesco" e "grotesco" têm significados distintos, embora ambos venham do italiano grottesco, para grotta ("gruta, caverna").

### **gsma**

A GSMA representa a GSM Association, que regula e gerencia questões relacionadas a essa tecnologia de comunicação móvel.

## **gt**

1º\_ 'Gt' é o símbolo da "gigatonelada". 2nd\_ 'GT' representa o par base "guanine-thymine". 3º\_ Embora menos utilizado, 'GT' é uma abreviação para "gintônico". 4º\_ 'gt' também é uma forma de escrever o sinal ">", pelo seu nome em inglês maior que .

## **gu**

Além da spam de energizadores e hardware, 'GU' é uma abreviação médica para "genitourinary"; y '. gu 'o domínio web para Guam.

## **guachada**

Atitude de um Gaucho, uma má pessoa. Ver huacho.

## **guacharaca de agua**

É outro nome comum para a ave guacharaca (Opisthocomus hoazin).

## **guacharata**

Sinônimo de 'cuichi' (embora eu acho que é "guacharaca" ).

## **guacho**

Variante de huacho, que é órfão de " " É a história de uma pessoa pobre, " tem que ser assim porque não tinha nenhuma mãe ". Ver: Huacho.

## **guacho-a**

Veja guacho, um .

## **guagipal**

Um dos nomes comuns dos crocodilus Caiman.

## **guagipal babilla**

Veja guagipal, quagipal, queixo, lodo.

## **guaje jícaro**

guaje e jícaro são colocados como sinônimos mal formatados em cutuco, além de várias entradas que são quase copiadas, em vez de escrever uma e colocar links 128530; . Ver bule , crescentia (este tem ligações piores).

## **guala también es sinónimo de arquero**

Supõe-se que há um dicionário de sinônimos que nos salva lendo consultas como esta. Há também a definição de Guala, mas "até à data" não tem a atualização sobre arqueiros.

## **gualdrapudo**

Deve ser de uso coloquial, para algo relacionado ao gualdrapa.

## **gualicho**

Entre os Mapuche e Tehuelche há uma entidade maligna conhecida como Walichu, este nome é associado com feitiços ou magia que geralmente é usada para atrair a pessoa amada.

### **gualí**

1st\_ cerimônia fúnebre realizada por um pequeno falecido (menor de 7 anos) entre afrodescendentes do Equador e da Colômbia. 2o\_ o Pantanal de Gualí é uma reserva natural no departamento de Cundinamarca (Colômbia). Ainda não conheci o Pantanal de Guali. 1st\_ cerimônia fúnebre realizada por um pequeno falecido (menor de 7 anos) entre afrodescendentes do Equador e da Colômbia. 2o\_ o Pantanal de Gualí é uma reserva natural no departamento de Cundinamarca (Colômbia).

### **gualtrapa**

Má pronúncia de gualdrapa, mas só é usado em seu significado irônico de "retalho de pano sujo e desalinhado", que pode ser estendido a qualquer coisa sem saída. Obviamente, tem influência 'trapo'.

### **guambra**

Rapaz, jovem. É usado no Equador e vem de Quechua huambra, com o mesmo significado.

### **guamos**

Plural de guamo (árvore, instrumento musical). Veja cayambicaranqui/guamo .

### **guampa**

Voz de origem quechua para o chifre, chifre de um animal de carne.

### **guampudo**

Com chifres, geralmente indicado em sentido figurativo para pessoas que sofrem de uma infidelidade. Ver: corno. Ver: Guampa.

### **guanbra**

Veja guambra.

### **guaneña**

1º\_ Feminino de guaneño ( "gentílico do município de Guano, no Equador") . 2º\_ É o título de um bambuco tradicional na região de Nariño (Andes colombianos), que originalmente é uma "música de guerra", mas pode mudar de ritmo e letra dependendo da região.

### **guaperrima**

Ele não existe em espanhol, embora eu suponho que o spawn vem. Pela régua para a criação dos superlativos Veja errimo.

### **guapérrima**

É um burro morfológico, que só vai como um exagero por meio de uma piada. Seria "bonito" (feminino de bonito) com o sufixo \_ érrimo em preparação para fazer um superlativo e um "r" triplicou para reforçar a idéia.

### **guapinol algarrobilla**

Veja guapinol, alfarroba, curbaril .

### **guapísima**

Linda feminina.

### **guapísimo**

Superlativo de bonito (especialmente em seu senso de atratividade).

### **guaranda**

Guaranda é o nome de um cantão e sua capital na província de Bolívar (Equador).

### **guaranga**

1º\_ Feminino de guarango ("pessoa áspera, comum, de pouca educação e cultura") . 2º\_ Fruto do guarango ou hurango (*Prosopis pallida*), e também do dividivi (*Caesalpinia spinosa*). 3º\_ Embora já esteja em desuso, em algum momento para lunfardo era "pênis". 4º\_ Também pode ser uma castelhanização de vozes nativas americanas como uma divisão territorial em quíchua ou um número muito grande em aimará.

### **guarango**

1º\_ Nome comum de várias árvores americanas, como a *Prosopis pallida*. 2º\_ Pessoa rude, comum, de pouca educação e cultura. Diz-se que a origem desta palavra é quíchua, e está associada à árvore do significado anterior, pela aparência áspera de seu tronco; mas, na realidade, é um guarani pejorativo usado pelos crioulos para nomear os povos indígenas do atual Paraguai, que falavam essa língua e não tinham educação formal.

### **guarda-tiempo**

Parece uma péssima tradução do cronômetro inglês ("cronômetro") para o espanhol. Ver salvar, tempo .

### **guardabajo-acorrillar**

Ver guardabajo ("queda"), acorrillar ("aporcar, acobijar" na agricultura).

### **guardameta**

Em alguns esportes, um jogador que protege ou protege o gol, o arco, a cerca de sua equipe para que a bola não entre e marque um gol ou gol. Veja verbos/salvar.

### **guardavalla**

Em alguns esportes, um jogador que protege ou protege o gol, o arco, a cerca de sua equipe para que a bola não entre e marque um gol ou gol. Veja verbos/salvar.

### **guarida fiscal**

É o que antes era conhecido com a ironia do "paraíso fiscal", mas alguns funcionários que arrecadam impostos não têm senso de humor.

### **guarismo**

Quanto aos algarismos, os algarismos indo-arábicos. A origem do nome tem uma história muito longa, vem indiretamente da região persa de Khorasmia ou Khorasmia, onde nasceu o matemático conhecido como al-Khwarizmi



("o khorasmiano, o khorasmita") que em latim medieval acabou como um epônimo para algorismus ("algoritmo"), e em algum momento perdeu o artigo para se tornar 'guarismo'.

### **guarnío**

1º\_ Vulgarismo por aparado ("protegido, coberto, adornado, . . . ) 2º\_ Vulgarismo por guarnição, que na verdade significa o contrário, porque é uma aférese de desguarnido ("desprotegido, sem defesas, cansado, doente"). Veja guarnir , prefixo des- .

### **guasamandrapa**

É uma versão de huasamandrapa.

### **guasamandrapa chuto**

Outra coleção parcial de sinônimos separados por um espaço duplo. Ver guasamandrapa, chuto .

### **guasca**

Vem o quechua " hipnos " É uma tira de couro, como chicote ou chicote curto. Como era tradicional para torná-los de Bull galo também nomeia " pênis " e mais tarde para o " sémen " é o significado que hoje é mantido na língua do Río de la Plata.

### **guascasa**

É entre o vulgarismo e o localismo, porque é um aumentativo de guasca (no seu significado de "embriaguez") que deve terminar em '-aza'. Por causa de sua origem quíchua pode ter mais grafias em espanhol, e também mais significados, porque guaska , quechua / waska (o que não é incorreto), huasca , wasca . . . . Estão relacionados com fios de fibras vegetais, de fitas a cipós, cordas ou chicotes, que também incluem tiras de couro, pelo que 'guascasa' era chamado nos tempos pré-coloniais a um tecido com bordados de couro e penas. Mas, além das fibras, com algumas dessas plantas é feita uma bebida alucinógena, da qual vem a associação com a embriaguez mencionada no início.

### **guata**

1 \_ barriga, barriga, barriga; a wata Quechua. 2º \_ tecido de algodão grosso para preenchimento ou tecidos colchas; Ouate francês. 3º \_ nome comum de várias plantas, talvez o mais conhecidas é "Baker" ou "Dandelion".

### **guatepajarito**

Nome comum do parasita arbusto phthirusa pyrifolia, originalmente da América. É a União de pajarito, pastas (ouates) desde que os pássaros comem as frutas e dispersarem as sementes em suas fezes.

### **guatita**

Diminutivo de wadding .

### **guayabos**

Plural de guayabo.

### **guayar o guayando**

Ver guayar (infinitivo), guayando ( gerundio ) .

**guáimaro**

Outro nome de árvore, olhos pequenos.

**guebon**

Pode ser intuição incorretamente.